Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 79 (1961)

Heft: 51

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. Voir Informations légales.

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

Download PDF: 17.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce • Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen — Paraît tous les jours, le dimanche et les jours de fête exceptés

Nr. 51 Bern, Donnerstag 2. März 1961 — 79. Jahrgang — 79e année — Berne, jeudi 2 mars 1961 **No 51**

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telephon Nummer (031) 21660 Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50; vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Insertionstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatsschrift „Die Volkswirtschaft": Fr. 10.50.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (031) 21660 En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à la revue mensuelle „La Vie économique": 10 fr. 50.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Bilanzen. Bilans. Bilanci.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marche di fabbrica e di commercio 184445–184476.
Anmeldung eines Luftfahrzeuges zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch.
Geschäftseröffnungsverbot - Sperrfrist gemäss Ausverkaufsordnung.
Konsumgenossenschaft Zofingen und Umgebung, Zofingen.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweiz. Nationalbank, Ausweis. - Banque nationale suisse, situation hebdomadaire.
Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1949, 1957–1959 (Sonderheft Nr. 68 der «Volkswirtschaft» und Ergänzungsheft [Oktober 1959 bis Oktober 1960]).

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Vermisst wird die Obligation Nr. 542 der Darlehenskasse Rhäzüns, nom. Fr. 2000.—, fällig gewesen am 1. Dezember 1959 mit Zinscoupons Nr. 5 und 6.

An eventuelle Besitzer dieses Titels ergeht die öffentliche Aufforderung, diesen innert sechs Monaten ab heute der unterfertigten Amtsstelle vorzulegen, andernfalls der Titel als kraftlos erklärt wird. (170³)

Flims, den 28. Februar 1961.

Der Präsident des Bezirksgerichts Imboden:
Emil Schmid.

Adolf Rüegsegger-Werren, pens. Tramangestellter, «im Eggen», Bönigen, stellt an das Richteramt Interlaken das Gesuch, es möchte der Inhaberschuldbrief vom 26. Oktober 1922, Belege G. Pf. Serie I, Nr. 6350, von Fr. 5000.—, haftend auf Habkern-Grundbuchblätter Nrn. 252 A, 252 B und 252 C sowie der Inhaberschuldbrief vom 1. März 1929, Belege G. Pf. Serie II, Nr. 153, von Fr. 5000.—, zu Gunsten der Bank J. Betschen AG., Interlaken, haftend auf Habkern-Grundbuchblätter Nrn. 252 A, 252 B und 252 C, dem Gesuchsteller gehörend, kraftlos erklärt werden.

Gemäss Art. 860 ZGB und Art. 981 ff. OR werden die unbekannten Inhaber hiermit aufgefordert, die Schuldbriefe binnen der Frist von sechs Monaten, vom ersten Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen wird. (153¹)

Interlaken, 21. Februar 1961. **Der Gerichtspräsident I:** Zollinger.

Die Buchdruckerei Oberland AG., mit Sitz in Interlaken, vertreten durch Herrn Dr. iur. Ernst von Bergen, von Basel und Schattenhalb, Birkenweg 10, Matten, stellt an das Richteramt Interlaken das Gesuch, es möchten folgende Schuldbriefe, der Gesuchstellerin gehörend, kraftlos erklärt werden:

Inhaber-Schuldbrief vom 13. November 1925, Belege G. Pf. Serie I, Nr. 8191, von Fr. 11 500.—,
Inhaber-Schuldbrief vom 29. September 1943, Belege G. Pf. Serie II, Nr. 7977, von Fr. 6000.—,
Inhaber-Schuldbrief vom 29. September 1943, Belege G. Pf. Serie II, 7977, von Fr. 6000.—,
lastend im 3.—5. Rang auf Interlaken Grundbuchblatt Nr. 191.

Gemäss Art. 870 ZGB und Art. 981 ff. OR werden die unbekannten Inhaber hiermit aufgefordert, die Schuldbriefe binnen der Frist von sechs Monaten vom ersten Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen wird.

Interlaken, 27. Februar 1961 (171³)

Der Gerichtspräsident I: Zollinger.

Eduard Werren, Hotelier, von Zweisimmen, wohnhaft in Brienz, stellt an das Richteramt Interlaken das Gesuch, es möchte der Inhaber-Schuldbrief vom 27. April 1942, Belege G. Pf. Serie II, Nr. 7451, von Fr. 6000.—, haftend auf Grundbuchblatt Brienz Nr. 2453, dem Gesuchsteller gehörend, kraftlos erklärt werden.

Gemäss Art. 870 ZGB und Art. 981 ff. OR wird der unbekannte Inhaber hiermit aufgefordert, den Schuldbrief binnen der Frist eines Jahres vom ersten Erscheinen dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, vorzulegen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen wird. (172³)

Interlaken, 27. Februar 1961.

Der Gerichtspräsident I: Zollinger.

Es wird vermisst: Sparheft Nr. 2658 der Aargauischen Kantonalbank, Agentur Fahrwangen, zu Gunsten Schmidlin-Portmann Josef, zuletzt wohnhaft gewesen in Hellbühl-Neuenkirch (Luzern), früher in Schongau (Luzern).

Sofern dieses Sparheft nicht bis 1. September 1961 dem Bezirksgericht Lenzburg vorgelegt würde, wird es kraftlos erklärt. (159¹)

Lenzburg, den 26. Februar 1961. **Das Bezirksgericht.**

Es werden vermisst:

Schuldbrief von Fr. 5000.—, angeg. 25. Dezember 1939, 17. Rang
Schuldbrief von Fr. 5000.—, angeg. 26. Dezember 1939, 18. Rang
Schuldbrief von Fr. 5000.—, angeg. 27. Dezember 1939, 19. Rang
Schuldbrief von Fr. 5000.—, angeg. 28. Dezember 1939, 20. Rang
Schuldbrief von Fr. 5000.—, angeg. 29. Dezember 1939, 21. Rang

haftend auf Grundstück Nr. 1808, Plan 70, Luzern, r. Ufer, Wesemlinstrasse 40, der Gütergemeinschaft Dr. Karl und Anna Elisabetha Sautier-Arnold. Der Inhaber wird aufgefordert, diese Schuldbriefe innerhalb eines Jahres, vom Tage der ersten Bekanntmachung an, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst werden sie kraftlos erklärt. (166³)

Luzern, den 27. Februar 1961.

Amtsgerichtspräsident Luzern-Stadt:
Ronca.

Der allfällige Inhaber der nachfolgenden Schuldbriefe wird hiermit aufgefordert, diese binnen Jahresfrist dem Unterzeichneten vorzulegen, ansonst deren Kraftloserklärung erfolgt:

Titel: Schuldbrief vom 8. November 1955, von Fr. 30 000, im II. Rang haftend auf Grundbuch Olten Nr. 2531;
Schuldner zur Zeit der Errichtung:
1. Frey Hermann, 1908, Architekt, Olten,
2. Baumann Hans, 1893, Baumeister, Reiden.

Titel: Schuldbrief vom 8. November 1955, von Fr. 30 000, im II. Rang haftend auf Grundbuch Olten Nr. 4303;
Schuldner zur Zeit der Errichtung:
1. Frey Hermann, 1908, Architekt, Olten.
2. Baumann Hans, 1893, Baumeister, Reiden.

Olten, 28. November 1960. (48²)

Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen:
Dr. A. Kellerhals.

Der unbekannte Inhaber der beiden am 14. August 1958 ausgestellten Inhaber-Obligationen Nr. 32305 und Nr. 32306 der Schweizerischen Hypothekenbank, Solothurn, lautend auf je Fr. 5000.—, mit Couponverfall erstmals am 14. August 1959, fällig am 14. August 1963, wird hiermit öffentlich aufgefordert, dieselben innert einer Frist von sechs Monaten, von der ersten Bekanntmachung an gerechnet, dem Unterzeichneten vorzulegen, widrigenfalls die Titel als kraftlos erklärt werden. (176³)

Solothurn, den 28. Februar 1961. **Der Amtsgerichtspräsident von Solothurn-Lebern:** Dr. O. Furrer.

Es werden, weil vermisst, aufgerufen:

1. Gült, angeg. 30. November 1802, von Fr. 190.48, haftend auf Liegenschaft Ober-Dotzenberg, Menzberg, Menznau, des Franz Bucher.
2. Gült, angeg. 11. Novemher 1843, von Fr. 285.71, haftend auf Liegenschaft Fahnboden, Menzberg, Menznau, des Sales Blum.

In Anwendung von Art. 870 ZGB wird hiemit der Inhaber der genannten Gülten aufgefordert, diese innert Jahresfrist bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (165²)

Willisau, den 27. Februar 1961.

Der Amtsgerichtspräsident von Willisau:
Dr. Wiprächtiger.

Nous, président I du Tribunal du district de Porrentruy, ordonnons au détenteur éventuel de la cédule hypothécaire de Fr. 3400.— (taux 5½%), au profit de la Caisse hypothécaire du canton de Berne, inscrite le 30 septembre 1916 à séric I g fol. 1530 et grevant l'immeuble cadastre N° 542 du ban de Alle, appartenant à Constant Raval, fils Constant, aubergiste, à Alle, de produire ce titre à notre greffe dans un délai d'une année à partir de la première publication de la présente sommation, à défaut de quoi l'annulation en sera prononcée. (173³)

Porrentruy, 28 février 1961. **Le président I du Tribunal:** Jobé.

Le juge-instructeur du district de Sion, a la requête de Grandchamp Jacques, 4, rue de Lausanne, à Morges, somme le détenteur inconnu du titre ci-après de le produire en notre greffe dans les six mois dès la première publication, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

1 livret d'épargne de la Banque Commerciale de Sion, N° 1812, Fr. 1648.55 valeur à ce jour. (174³)

Sion, le 27 février 1961. Le juge-instructeur du district de Sion: Louis Allet.

Kraftloserklärungen — Annulations

Durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Aarwangen vom 28. Februar 1961 wurde die Inhaberaktie der Bank in Langenthal, Nr. 121, zu nom. Fr. 400.—, Emission 12. März 1900, mit Dividenden-Coupons pro 1943—1946 und Talon, als kraftlos erklärt. (167)

Aarwangen, den 28. Februar 1961. Der Gerichtspräsident: Briner.

Nach erfolglosem Aufruf wird als kraftlos erklärt: Verschreibung nach altem zug. Recht AW 19138 exped. am 28. Mai 1904, im Betrage von Fr. 20000, dem Dr. med. J. Ithen, in Unterägeri, geschrieben zu 5% losbar jährlich, Martini 1903 angehend, haftend vorgangsfrei auf Liegenschaft Assek. Nr. 118 (ehemals Assek. Nr. 94 d und h, zur Zeit der Errichtung, des Alois Strickler) «Frohbühl» genannt, mit zugehörigen Grundstücken; heutiger Liegenschaftseigentümer: Hans Zurbrügg-Trachsel, Frohbühl, Menzingen (Grundbuch Menzingen Band XI, Fol. 47). (168)

Zug, den 28. Februar 1961. Kantonsgerichtspräsidium Zug: Dr. V. Schaller.

Es wird vermisst und als kraftlos erklärt: Schuldbrief vom 22. Juni 1934 von Fr. 3600.—, zugunsten von Müller Josef, Haselstrasse 16, in Baden (verstorben), als Gläubiger, und zu Lasten von Angst Kaspar, geb. 1882, Bernhards, alt Landwirt, von und in Lengnau, als Schuldner, haftend im ersten Rang auf IR Lengnau Nrn. 2753, 2755, 2756 und 2757. (177)

Zurzach, den 1. März 1961. Bezirksgericht.

Par ordonnance du 27 février 1961, le Tribunal a prononcé l'annulation de la cédule hypothécaire, au porteur, au capital de Fr. 100 000, en premier rang, inscrite le 28 décembre 1956, sous PjB 4351, sous lettres TTT, sur la parcelle 1386, commune de Chêne-Bougeries, appartenant actuellement à Sieur Richard Mizrahi. S. VI (169)

Tribunal de première instance:, Genève F. Berdoz, greffier.

Le 1er mars 1961, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant: action au porteur N° 3695, du nominal de Fr. 250.—, de la Société anonyme de l'ancienne Usine électrique des Clées, à Yverdon. (178)

Le président du Tribunal du district d'Yverdon: Cornaz.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone/Cantons/Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Uri, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, Appenzell A.-Rh., St. Gallen, Thurgau, Ticino, Vaud.

Zürich - Zurich - Zurigo

6. Februar 1961. Rolladen, Sonnenstoren usw.

Egloff und Notz G.m.b.H., in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 27. Januar 1961 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Zweck der Gesellschaft sind die Fabrikation von und der Handel mit Rolladen, Sonnenstoren und verwandten Artikeln. Das Stammkapital beträgt Fr. 40 000. Gesellschafter mit je einer Stammeinlage von Fr. 20 000 sind Wilhelm Egloff, von Wettingen (Aargau), in Zürich 10, und Johannes Notz, von Schleinikon (Zürich), in Wetzikon. Die Gesellschaft erwirbt vier in den Statuten näher bezeichnete Maschinen zum Preise von Fr. 18 550, der voll auf das Stammkapital in Anrechnung gebracht wird. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien sind die beiden Gesellschafter Wilhelm Egloff und Johannes Notz. Geschäftsdomizil: Burgstrasse 22 in Zürich 10.

9. Februar 1961.

Baugenossenschaft Hubeneck Zürich, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 17. Januar 1961 eine Genossenschaft. Sie bezweckt die Schaffung von billigen Wohngelegenheiten, zur Hauptsache für ihre Mitglieder, und sucht diesen Zweck zu erreichen durch Ankauf von Land und dessen Ueberbauung, vornehmlich mit Eigenheimen mit Pflanzland, und Vermietung der Häuser oder Verkauf derselben zu möglichst billigen Preisen, zur Hauptsache an ihre Mitglieder. Die Genossenschaft kann landwirtschaftliche Grundstücke bis zu deren Ueberbauung selbst bewirtschaften oder verpachten. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 100. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet allein deren Vermögen. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus mindestens drei Mitgliedern. Dem Vorstande gehören an Rudolf Guyer, von Kilchberg (Zürich), in Zürich, mit Einzelunterschrift, sowie Eugen Hubmann, von und in Zürich, und Alfred Brandenberger, von Flaach (Zürich), in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Präsident des Vorstandes ist Eugen Hubmann. Geschäftsdomizil: Frohburgstrasse 311 in Zürich 11.

9. Februar 1961. Elektrotechnische Erzeugnisse.

H. C. Summerer, in Zürich (SHAB. Nr. 21 vom 27. Januar 1960, Seite 287), Fabrikation elektrotechnischer Erzeugnisse usw. Diese Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz vom 31. Dezember 1960 an die neue Aktiengesellschaft «H. C. Summerer AG.», in Zürich, erloschen.

9. Februar 1961. Elektrotechnische Artikel.

H. C. Summerer AG. (H. C. Summerer SA) (H. C. Summerer Ltd.), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 1. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Import, den Vertrieb und die Fabrikation von elektrotechnischen Artikeln. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Die Gesellschaft erwirbt das Geschäft der Einzelfirma «H. C. Summerer», in Zürich, mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz vom 31. Dezember 1960, nach der die Aktiven Fr. 209 834.60 und die Passiven Fr. 111 834.60 betragen, zum Preise von Fr. 98 000, der voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Dem Verwaltungsrate gehören an Ermanno C. Summerer, von Zürich und Chiasso, in Zürich, als Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Margaritha Summerer, von Zürich und Chiasso, in Zürich, und Dr. Mario Leemann, von und in Zürich, als weitere Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Sonneggstrasse 74 in Zürich 6.

25. Februar 1961.

I.P.R. Industrie Public Relations AG. (I.P.R. Industrie Public Relations Ltd.), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 16. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Pflege von Public Relations im Interesse der Industrie und ferner die Beteiligung an anderen Unternehmungen gleichen oder ähnlichen Charakters im In- und Ausland. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500 und ist mit Fr. 26 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Dem Verwaltungsrate gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Julius Kistler, von Bözen (Aargau), in Oberengstringen, und Robert Ulli, von Reisiswil (Bern), in Zug. Präsident des Verwaltungsrates ist Julius Kistler. Geschäftsdomizil: Narzissenstrasse 5 in Zürich 6.

25. Februar 1961.

Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik (Société Suisse pour la Construction de Locomotives et de Machines) (Società Svizzera per la Costruzione di Locomotive e Macchine) (Swiss Locomotive and Machine Works), in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 141 vom 20. Juni 1960, Seite 1826), Aktiengesellschaft. Die Prokura von Fritz Gross ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Helmut Haldemann, von Eggiwil (Bern) und Winterthur, in Winterthur.

25. Februar 1961.

Rex-Film-Verleih A.-G., in Zürich 8 (SHAB. Nr. 222 vom 22. September 1960, Seite 2729). Oskar Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist mit Einzelunterschrift als Delegierter in den Verwaltungsrat gewählt worden Josef Max Derendinger, von Bettlach, in Zürich.

25. Februar 1961.

Rudolf Rust-Welti, Wäscherei und Glätterei, in Dietikon. Inhaber dieser Firma ist Rudolf Rust-Welti, von Walchwil (Zug), in Zürich 2. Einzelunterschrift ist erteilt an Frieda Rust-Welti, von Walchwil (Zug), in Zürich. Wäscherei und Glätterei. Zürcherstrasse 9.

25. Februar 1961. Eisenwaren usw.

Rudolf Schwarz, in Illnau (SHAB. Nr. 291 vom 12. Dezember 1955, Seite 3181), Handel mit Eisenwaren und Haushaltungsartikeln. Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

25. Februar 1961. Mosterei.

Hermann Furrer, in Pfäffikon (SHAB. Nr. 38 vom 8. Februar 1921, Seite 293), Mosterei usw. Die Firma ist infolge Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

25. Februar 1961. Bäckerei usw.

Otto Heusser, in Glattfelden (SHAB. Nr. 266 vom 13. November 1950, Seite 2913), Bäckerei usw. Die Firma ist infolge Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

25. Februar 1961. Metzgerei usw.

H. Fankhauser, in Dübendorf (SHAB. Nr. 227 vom 28. September 1960, Seite 2791), Metzgerei und Wursterei. Die Firma ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

27. Februar 1961. Waren aller Art.

Cofica A.G., in Zürich 1 (SHAB. Nr. 22 vom 27. Januar 1961, Seite 277), Import, Export und Handel mit Waren aller Art. Die Generalversammlung vom 2. Februar 1961 hat die Statuten abgeändert. Durch Ausgabe von 2500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 3 000 000 erhöht worden. Es ist eingeteilt in 3000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Edouard-Richard Lyon ist nicht mehr Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates; er bleibt Mitglied desselben und führt weiter Einzelunterschrift. Mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden neu in den Verwaltungsrat gewählt Ralph Gautier, von Genf, in Kilchberg (Zürich), als Vizepräsident, sowie Savinien de Champeaux, französischer Staatsangehöriger, in Paris, George Ansley, britischer Staatsangehöriger, in Dublin (Irland), und Raymond Barbey, von und in Pregny-Chambésy (Genf). Neues Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 17 in Zürich 1 (bei Dr. Emil Schucany).

27. Februar 1961.

Schuhhaus Walder Fischer A.G., in Zürich 11 (SHAB. Nr. 159 vom 13. Juli 1959, Seite 1982). Walter Doggweiler und Walter Nussbaumer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Heinrich Walder ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiter Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Dr. Hans Morger, von Eschenbach (St. Gallen) und Wallisellen, in Dübendorf.

27. Februar 1961.

Schweizerische Bodenkredit-Anstalt (Crédit Foncier Suisse), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 88 vom 14. April 1960, Seite 1174), Betrieb von Bankgeschäften usw. Die Generalversammlung vom 25. Februar 1961 hat die Statuten abgeändert. Durch Ausgabe von 6000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 22 000 000 auf Fr. 25 000 000 erhöht worden. Es ist eingeteilt in 50 000 Inhaberaktien zu Fr. 500 und ist voll einbezahlt.

27. Februar 1961.
Huber Schokoladen AG, in Pfäffikon (SHAB. Nr. 189 vom 14. August 1952, Seite 2049). Oskar Fischbacher und Julie Fischbacher, Mitglieder des Verwaltungsrates, wohnen nun in Pfäffikon (Zürich).

27. Februar 1961.
Konfektion und Textil AG., in Uster (SHAB. Nr. 14 vom 18. Januar 1955, Seite 165). Neues Geschäftsdomizil: Zürichstrasse 7 (bei Hansjörg Spörri).

27. Februar 1961.
Genossenschaft Schwimmbad Winterthur, in Winterthur 1 (SHAB. Nr. 116 vom 20. Mai 1957, Seite 1354). Dr. med. Fritz Gamper (dieser infolge Todes), Ferdinand Brunner und Eduard Steiner sind aus der Verwaltung ausgeschieden; die Unterschrift des Letztgenannten ist erloschen. Neu ist in die Verwaltung und zugleich als Quästor gewählt worden Willy Sträuli, von und in Winterthur. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Quästor Kollektivunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Schwalmenackerstrasse 4 in Winterthur 1 (bei Willy Sträuli).

27. Februar 1961. Autos.
Romano Viazzoli, bisher in Otelfingen (SHAB. Nr. 142 vom 21. Juni 1960, Seite 1838), Handel mit Automobilen. Der Firmainhaber hat sein persönliches Wohndomizil nach Niederwil (Aargau) verlegt. Sitz der Firma ist nun Zürich, Dienerstrasse 28.

27. Februar 1961.
Lederkleider-Fabrikation ASCO, A. Schwarz & Co., in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 142 vom 21. Juni 1960, Seite 1838). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind von der Einzelfirma «Hans Schwarz», in Bulle (SHAB. Nr. 305 vom 28. Dezember 1960, Seite 3734) übernommen worden.

27. Februar 1961. Metzgerei; Hotel.
Frau Brönnimann-Reber, in Uster (SHAB. Nr. 35 vom 12. Februar 1935, Seite 378), Metzgerei und Hotelbetrieb. Die Firma ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

27. Februar 1961. Maschinen.
Emil Brinkmann, Ingenieur, in Zürich (SHAB. Nr. 262 vom 9. November 1926, Seite 1966), Handel mit Maschinen usw. Die Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

Bern – Berne – Bern

Bureau Bern

25. Februar 1961. Mercerie, Bonneterie.
B. Gamboni, in Bern, Vertrieb von Mercerie- und Bonneterieartikeln (SHAB. Nr. 13 vom 17. Januar 1944, Seite 130). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

25. Februar 1961. Ehevermittlung.
Jürg Glauser, in Bern-Bümpliz. Inhaber der Firma ist Jürg Glauser-Gfeller, von Zauggenried (Bern), in Bern-Bümpliz. Betrieb eines Ehevermittlungsbüros. Burgunderstrasse 46.

25. Februar 1961.
Büro für Planungen Devaux & Dardel A.G., in Bern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 13. Januar 1961 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Durchführung von Orts- und Bauplanungen jeder Art, den Erwerb, die Erstellung und Verwaltung sowie die Veräusserung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, die voll liberiert sind. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 13. Januar 1961 Wertschriften im Betrage von Fr. 25 000, wofür den Sacheinlegern 25 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 zuerkannt werden. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: René Devaux, von Lamboing, in Biel, Präsident; Fritz Dardel, von Aarberg, in Liebefeld, Gemeinde Köniz, Sekretär, und Peter Christen, von Belp, in Studen bei Biel, Beisitzer, Präsident und Sekretär zeichnen kollektiv. Geschäftslokal: Effingerstrasse 59.

25. Februar 1961.
Cinema City AG, in Bern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 28. Januar 1961 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Lichtspieltheaters. Die Gesellschaft ist befugt, sich an andern Unternehmungen zu beteiligen oder sie zu übernehmen sowie Liegenschaften zu erwerben und zu veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 150 000, eingeteilt in 150 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. Januar 1961 übernimmt die Gesellschaft von Heinz Weihmann, nachgenannt, die Mitgliedschaftsrechte im Schweizerischen Lichtspieltheater-Verband zum Preis von Fr. 20 000. Dem Sacheinleger werden dafür 20 voll liberierte Namenaktien ausgehändigt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt; Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre werden durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung zugestellt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. med. dent. Paul Fehr, von Basel, in Bern, Präsident; Walter Diethelm, von Hefenhofen und Bern, in Wabern, Gemeinde Köniz, Vizepräsident; Willy Gaffner, von Beatenberg, in Bern, Beisitzer; Franz Trachsel, von und in Bern, Beisitzer, und Heinz Weihmann, von und in Bern, als Delegierter des Verwaltungsrates und Direktor. Er führt Einzelunterschrift. Die übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Geschäftslokal: Aarbergergasse 30.

Bureau Erlach

14. Februar 1961.
Baubedarf und Zementwaren Gustav Hunziker A.G., in Ins (SHAB. Nr. 171 vom 25. Juli 1957, Seite 2018). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Dezember 1960 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Das Aktienkapital wurde von Fr. 600 000 durch Ausgabe von 200 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 800 000 erhöht, eingeteilt in 800 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Ferner wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt an: Hans Schumacher, von Treiten, in Müntschemier; Viktor Zanini, von und in Cressier (Neuenburg), und Josef Wiler, von Niederwil (Aargau), in Müntschemier. Sie zeichnen je mit einem Mitglied des Verwaltungsrates.

Bureau Interlaken

24. Februar 1961. Möbel; Innenausbau.
J. Graber-Kienholz & Co., in Brienz, Werkstätten für Möbel und Innenausbau, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 202 vom 30. August 1955, Seite 2205). Die Gesellschaft ist seit dem 30. Juni 1960 aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven werden vom Gesellschafter Andres Graber, als Inhaber der gleichnamigen Einzelfirma, in Brienz, übernommen.

24. Februar 1961. Möbel, Innenausbau.
Andres Graber, in Brienz. Inhaber der Firma ist Andres Graber, von Sigriswil, in Brienz. Die Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «J. Graber-Kienholz & Co.», in Brienz, übernommen. Werkstätten für Möbel und Innenausbau. Bort.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

24. Februar 1961. Mech. Zimmerei und Schreinerei.
Walter Hertig, in Neumühle, Zollbrück, Gemeinde Lauperswil. Inhaber der Firma ist Walter Hertig, von Lauperswil, in Neumühle, Zollbrück, Gemeinde Lauperswil. Mechanische Zimmerei und Schreinerei. Geschäftsdomizil: Neumühle, Zollbrück.

Bureau Nidau

25. Februar 1961. Dachdeckerei.
Herm. Burri & Sohn, in Twann, Dachdeckergeschäft und Schindelmacherei (SHAB. Nr. 229 vom 1. Oktober 1958, Seite 2627). Der Kollektivgesellschafter Wilhelm Burri wohnt nun in Biel.

Luzern – Lucerne – Lucerna

22. Februar 1961.
Matthof-Grundbesitz-A.G. Littau, in Littau. Laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 15. Februar 1961 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb und die Verwaltung des Grundstückes Nr. 217 Grundbuch Littau. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Gemäss Uebernahmevertrag vom 15. Februar 1961 erwirbt die Gesellschaft käuflich von der Firma «Interfinanz reg. Trust», in Vaduz, das erwähnte Grundstück zum Preise von Fr. 1 500 000, der getilgt wird durch Uebernahme der darauf haftenden Hypotheken von Fr. 1 500 000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die dem Verwaltungsrat bekannten Aktionäre erfolgen durch Einschreibebrief, sonst im Publikationsorgan. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens drei Mitgliedern, gegenwärtig aus: Anton Merz, von und in Littau, Präsident; Bruno Fellinger, von Italien, in Zürich, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Karl Segmüller, von und in Littau, ohne Unterschrift. Adresse der Gesellschaft: Ruoppigerstrasse 16 (eigenes Büro).

Uri – Uri – Uri

24. Februar 1961. Gasthaus, Bäckerei usw.
Josef Gisler-Zgraggen, in Spiringen. Inhaber dieser Firma ist Josef Gisler-Zgraggen, von und in Spiringen. Gasthaus «zum St. Anton», Bäckerei, Lebensmittel- und Futterwarenhandlung. Einzelprokura ist an die Ehefrau Margrith Gisler-Zgraggen, von und in Spiringen, erteilt.

Zug – Zoug – Zugo

23. Februar 1961. Beteiligungen.
Shorko Investing A.G. (Shorko Investing S.A.) (Shorko Investing Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 22. Februar 1961 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Gründung anderer Gesellschaften und den Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen an andern Gesellschaften. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 750 000 und ist eingeteilt in 375 A- und in 375 B-Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 bis 8 Mitgliedern. Ihm gehören an: Adrianus Dirk Koeleman, holländischer Staatsangehöriger, in London (England), Präsident; Ernest T. Hoch, von Basel, in Zürich, Vizepräsident; Dr. Paul Stadlin, von und in Zug, Sekretär; John C. Bierwirth, amerikanischer Staatsangehöriger, in Cedarhurst, New York (USA); Louis Catalan, von Genf, in Zürich, und Paul E. Châtelain, von Genf, Tramelan (Bern) und Zürich, in Zürich. Sie zeichnen je kollektiv zu zweien. Generaldirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Willem Leendert Johannes De Nie, amerikanischer Staatsangehöriger, in London (England). Domizil: Kirchengasse 13.

23. Februar 1961. Patente, Lizenzen.
Shorko Licensing A.G. (Shorko Licensing S.A.) (Shorko Licensing Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 22. Februar 1961 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb und die Verwertung von Patenten, Erfindungen und Fabrikationsverfahren, sowie den Erwerb und die Erteilung und Verwertung von Lizenzen. Sie kann Vermögenswerte aller Art erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000 und ist eingeteilt in 50 Namenaktien A Nr. 1–50 und in 50 Namenaktien B Nr. 51–100 zu je Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 bis 8 Mitgliedern. Ihm gehören an: Adrianus Dirk Koeleman, holländischer Staatsangehöriger, in London (England), Präsident; Dr. Hans Berger, von Langnau im Emmental, in Zollikon (Zürich), Vizepräsident; Dr. Paul Stadlin, von und in Zug, Sekretär; John C. Bierwirth, amerikanischer Staatsangehöriger, in Cedarhurst, New York (USA); Louis Catalan, von Genf, in Zürich, und Paul E. Châtelain, von Genf, Tramelan (Bern) und Zürich, in Zürich. Sie zeichnen je kollektiv zu zweien. Generaldirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Willem Leendert Johannes De Nie, amerikanischer Staatsangehöriger, in London (England). Domizil: Kirchengasse 13.

25. Februar 1961. Patentverwertung.
Ilag Aktiengesellschaft (Ilag Société Anonyme) (Ilag Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 24. Februar

1961 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Verwertung und Verwaltung von Patenten und Verfahren sowie die Beteiligung an andern Unternehmen und deren Verwaltung, die Gewährung von Darlehen, die Finanzierung von Geschäften aller Art und deren Ueberwachung und Durchführung. Soweit dies für die Erreichung des Zweckes notwendig ist, kann die Gesellschaft auch Liegenschaften erwerben. Das Aktienkapital beträgt Fr. 80 000 und ist eingeteilt in 80 Namenaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 30 000 einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Franz U. Wille, von La Sagne, Zürich und Meilen, in Feldmeilen, Gemeinde Meilen. Domizil: Bahnhofstrasse 23 (bei Gestio Verwaltungsgesellschaft und Privatbank).

Freiburg - Fribourg - Friborgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

25 février 1961.

Electricité, téléphone, Fasel, Hayoz et Cie, à Estavayer-le-Lac. Joseph Fasel, de Guin et Tavel, à Estavayer-le-Lac, et Marcel Hayoz, de Cressier (Fribourg), à Montilier, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1er janvier 1961. Installation et vente d'appareils électriques, installation de téléphones.

Bureau de Fribourg

24 février 1961. Agrafes, agrafeuses, participations, brevets, etc.

Staple & Machine S.A., à Fribourg. Suivant acte authentique et statuts du 22 février 1961, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la surveillance et le développement des affaires de l'International Staple & Machine Company et des sociétés y affiliées, hors des Etats-Unis d'Amérique, notamment la participation à des entreprises industrielles et commerciales; l'achat et la vente, sur le plan international, de toutes sortes d'agrafes, d'agrafeuses, d'équipements et de produits similaires, en particulier ceux de l'International Staple & Machine Company ou de ses bénéficiaires de licences ou de sociétés affiliées; l'acquisition, l'administration, l'exploitation et la cession de brevets d'invention, de marques, de procédés et de connaissances techniques et industrielles, ainsi que de propriétés semblables; la fourniture de services techniques et administratifs à des sociétés du groupe de l'International Staple & Machine Company ou à d'autres sociétés; le financement de l'activité commerciale poursuivie par des sociétés du groupe de l'International Staple & Machine Company. Le capital social est de 100 000 fr., divisé en 100 actions de 1000 fr. chacune, nominatives, entièrement libérées. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettres recommandées. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres, actuellement de: Carl S. McKee, de nationalité américaine, à Pittsburgh (Pennsylvanie, USA), président; George P. Heilmann, de nationalité américaine, à Herrin (Illinois, USA); Alphonse Krattinger, de Guin, à Fribourg; Mathias Mayor, de Mollens (Vaud), à Genève; Peter Achermann, de et à Lucerne, membres. La société est engagée par la signature individuelle de Carl S. McKee et de George P. Heilmann, ainsi que par la signature collective à deux des autres administrateurs. Locaux: Etude de J. Andrey, notaire, 7, avenue de la Gare.

24 février 1961. Participations, brevets, outils, machines.

Valeron S.A., à Fribourg. Suivant acte authentique et statuts du 22 février 1961, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but la participation à des entreprises industrielles et commerciales; l'acquisition, l'administration, l'exploitation et la cession de brevets d'invention, de marques et de connaissances techniques et industrielles; la fourniture de services techniques et administratifs; l'achat, la fabrication, l'assemblage, la distribution et la vente d'outils et de machines à base de tungstène-carbure, destinés à trancher les métaux de tout genre, ainsi que de produits semblables. Le capital social est de 100 000 fr., divisé en 100 actions de 1000 fr. chacune, nominatives, libérées à 50 % (= 50 000 fr.). Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettres recommandées. Le conseil d'administration est composé d'un ou de plusieurs membres, actuellement de Peter Achermann, de et à Lucerne, administrateur unique, avec signature individuelle. Locaux: Etude de J. Andrey, notaire, 7, avenue de la Gare.

24 février 1961. Articles d'emballages, etc.

Vuille & Cie, S.A., à Fribourg (FOSC. du 29 juin 1960, N° 149, page 1932). A été nommée fondée de pouvoir: Hélène Joly, de Leimbach (Argovie), à Fribourg. Elle engage la société en signant collectivement avec une autre personne autorisée.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Stadt Solothurn

23. Februar 1961. Propaganda- und Verkaufsorganisation usw.

Orcela A.G., in Solothurn (SHAB. Nr. 295 vom 16. Dezember 1960, Seite 3616). Die Prokura von Jean de Zoppa ist erloschen.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

21. Februar 1961. Immobilien.

Ancssa A.G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 9. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt An- und Verkauf von Immobilien sowie Erstellung und Verwaltung von Liegenschaften. Die Gesellschaft erwirbt die Liegenschaft General Guisan-Strasse 136, in Basel, zum Preise von Fr. 350 000. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an: Werner K. Braun, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Rittergasse 35 (bei Testor, Treuhand- und Steuerberatungs-A.G.).

21. Februar 1961. Metalle, Erze, chemische Produkte usw.

Minora Montan A.G. (Minora Montan S.A.) (Minora Montan Ltd.), bisher in Zürich (SHAB. Nr. 263 vom 10. November 1958, Seite 2994). In der Generalversammlung vom 13. Dezember 1960 wurden die Statuten geändert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Basel verlegt. Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit mobilen Sachgütern aller Art, Transitgeschäfte und Kompensationsgeschäfte mit dem Ausland, insbesondere den Handel und den Vertrieb, die Bearbeitung und die Umarbeitung von Metallen und Erzen, den Handel mit Metallfabrikaten und Halbfabrikaten, mit Gummi und Gummiartikeln, chemischen Produkten, Maschinen, Apparaturen, den Erwerb und die Veräusserung von Patent- und Lizenzrechten im In- und Ausland, alles auf eigene oder fremde Rechnung. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 5. Juli 1948. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Aus dem Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern ist Dr. Kurt Thalberg ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied des Verwaltungsrates wurde gewählt: Rudolf Fünfschilling, von und in Binningen. Er führt Einzelunterschrift. Prokuristen mit Unterschrift zu zweien sind: Willem Christiaan Hagens, in Amsterdam, und Jan Dirk Tijssens, in Den Haag, beide niederländische Staatsangehörige. Domizil: Oberer Rheinweg 17.

21. Februar 1961. Pharmazeutische Produkte.

Robapharm A.G., in Basel, Herstellung pharmazeutischer Produkte usw. (SHAB. Nr. 223 vom 23. September 1960, Seite 2748). Zum Direktor wurde ernannt Dr. Hans Huber, von Neuhausen am Rheinfall, in Reinach (Basel-Landschaft). Prokura wurde erteilt an Dr. Max Bronhofer, von Bürglen (Thurgau), in Birsfelden, und an Fritz Ebel, von und in Basel. Alle zeichnen zu zweien. Die Prokura des Dr. Jules Grauwiler ist erloschen. Der Vizedirektor Dr. Max Laszczower ist jetzt Bürger von Basel. Der stellvertretende Direktor Heinz Kremo wohnt jetzt in Binningen und der Prokurist Rolf Schneeberger in Münchenstein.

22. Februar 1961.

Verband Schweizerischer Transit- & Welthandelsfirmen, in Basel (SHAB. Nr. 203 vom 30. August 1956, Seite 2215);

Leder-Import A.G. in Basel (Société anonyme d'importation de cuirs à Bâle) (Società anonima per l'importazione di pellami a Basilea) (Leather import company limited at Basle), in Basel (SHAB. Nr. 168 vom 21. Juli 1960, Seite 2168);

GEFAG, Gesellschaft zur Herausgabe von Fachliteratur A.G., in Basel (SHAB. Nr. 219 vom 19. September 1957, Seite 2479);

Columbus A.G., in Basel, Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB. Nr. 132 vom 8. Juni 1956, Seite 1479);

Impra A.G., in Basel, Verwertung von Erfindungen usw. (SHAB. Nr. 127 vom 3. Juni 1957, Seite 1471);

Karl Bratzler, in Basel, Import von Früchten usw. (SHAB. Nr. 72 vom 27. März 1957, Seite 816);

Miriam A.G., in Basel, Erwerb von Vermögenswerten usw. (SHAB. Nr. 223 vom 25. September 1959, Seite 2651);

Homer A.G., in Basel, Erwerb von Vermögenswerten usw. (SHAB. Nr. 304 vom 31. Dezember 1959, Seite 3647);

Thorn Leon Steel & Metal Agencies A.G., in Basel (SHAB. Nr. 163 vom 15. Juli 1960, Seite 2102);

Magnus Chemical Company A.G., in Basel (SHAB. Nr. 232 vom 4. Oktober 1960, Seite 2843);

Interear A.G., in Basel, Vermietung von Automobilen usw. (SHAB. Nr. 300 vom 22. Dezember 1960, Seite 3667).

Neues Geschäftsdomizil: Aeschenvorstadt 4 (bei Dres Schiess und Kons.).

22. Februar 1961. Wirtschaft.

W. Hagmann, in Basel, Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 260 vom 6. November 1951, Seite 2759). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

22. Februar 1961.

Rolladen A.G., in Basel (SHAB. Nr. 61 vom 14. März 1955, Seite 687). In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Paul Lächler, von Basel, in Riehen. Er führt keine Unterschrift. Zum Präsidenten wurde gewählt: Erwin Müller-Rüegsegger. Er führt weiterhin Einzelunterschrift.

22. Februar 1961.

Schweizerische Bankiervereinigung (Association Suisse des Banquiers) (Associazione Svizzera dei Banchieri), in Basel, Verein (SHAB. Nr. 110 vom 15. Mai 1959, Seite 1379). Die Unterschrift des Robert Iselin ist erloschen. Prokura wurde erteilt an Dr. Markus Lusser, von Altdorf, in Basel. Er zeichnet zu zweien. Neues Domizil: Aeschenvorstadt 4.

22. Februar 1961. Weine usw.

Fischler, in Basel, Handel mit Weinen usw. (SHAB. Nr. 273 vom 21. November 1958, Seite 3107). Die Einzelfirma wird, weil nicht eintragspflichtig, auf Begehren des Inhabers gelöscht.

22. Februar 1961.

Schweizerische Schiffshypothekenbank A.G. (Crédit Hypothécaire Suisse pour la Navigation S.A.) (Credito Ipotecario Svizzero per la Navigazione S.A.), in Basel (SHAB. Nr. 19 vom 25. Januar 1960, Seite 264). Neues Domizil: St. Alban-Graben 3.

22. Februar 1961. Gasthof.

Gian Manella, in Riehen, Betrieb des Landgasthofes Riehen (SHAB. Nr. 150 vom 2. Juli 1953, Seite 1607). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

22. Februar 1961.

Basellandschaftliche Hypothekenbank, Zweiganstalt Basel, in Basel (SHAB. Nr. 22 vom 29. Januar 1959, Seite 332), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Liestal. Prokura wurde erteilt an Karl Häring, von Aesch (Basel-Landschaft), n Arlesheim. Er zeichnet zu zweien.

23. Februar 1961.

Reliefstickerei Haus-Fee, Gertrud Hahn, in Basel (SHAB. Nr. 203 vom 2. September 1959, Seite 2444). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

23. Februar 1961. Beleuchtungskörper.

Beluma A.G., in Basel, Fabrikation von modernen Beleuchtungskörpern usw. (SHAB. Nr. 225 vom 28. September 1953, Seite 2307). Aus dem Verwaltungsrat ist Werner Greuter ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Erwin Spaar, von und in Meltingen. Er zeichnet zu zweien. Die Prokura der Frieda Sigel-Kramer ist erloschen. Neues Domizil: Murbacherstrasse 24.

23. Februar 1961.

Société de Coopération Pétrolière S.A., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 16. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Durchführung von Industrie-, Handels- und Finanztransaktionen bezüglich Petroleum und seinen Derivaten auf internationaler Basis. Sie kann Beteiligungen erwerben und Syndikate führen. Das Grundkapital beträgt

Fr. 500 000, eingeteilt in 500 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus 1 bis 7 Mitgliedern gehören an: Dr. Georges Ott, von Basel, in Riehen, als Präsident mit Einzelunterschrift, und Thierry de Boccard, von Freiburg und Düdingen, in Jetschwil, Gemeinde Düdingen, ohne Unterschriftsberechtigung. Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Wladimir Schreiber, französischer Staatsangehöriger, in Paris. Domizil: Aeschenplatz 2 (bei der Bank für Internationalen Handel A.G.).

23. Februar 1961.

Wohngenossenschaft Tüllingerblick, in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 13. Februar 1961 eine Genossenschaft mit dem Zweck, den Genossenschaftern gesunde und billige Wohnungen zu verschaffen. Die persönliche Haftung der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Bekanntmachungen erfolgen in der Werkzeitung der «J.R. Geigy A.G.» und im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Vorstand besteht aus mindestens fünf Mitgliedern. Dr. Max Lenzlinger, von und in Riehen, Präsident; Kurt Küry, von und in Basel, Vizepräsident; Emil Köppel, von Au (St. Gallen), in Basel, Geschäftsführer, und der Sekretär (ausserhalb des Vorstandes) Dr. Franz Jenny, von Buchrain (Luzern), in Basel, zeichnen zu zweien. Domizil: Schwarzwaldallee Nr. 215.

24. Februar 1961. Beteiligung usw.

SIC Holding A.G. (SIC Holding S.A.) (SIC Holding Ltd.), in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 18. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft mit dem Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmen, Organisation und Ueberwachung von Tochtergesellschaften im In- und Ausland sowie Durchführung von Finanzgeschäften aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 1 000 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 10 000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehören an: Stig Harlegard, schwedischer Staatsangehöriger, in Birsfelden, als Präsident; Walter Eggenberger, von Grabs (St. Gallen), in Basel, und Dr. Peter Gloor, von und in Basel. Der Präsident führt Einzelunterschrift. Die übrigen Mitglieder zeichnen zu zweien. Domizil: Hardstrasse 8.

24. Februar 1961. Organisation von Anlage-Fonds usw.

Adimosa A.G. (Adimosa S.A.) (Adimosa Ltd.), in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 20. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft mit dem Zweck: Organisation und Verwaltung von Anlage-Fonds jeder Art. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen ähnlicher Art beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Hierauf sind Fr. 150 000 einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an: Benjamin Fisch, von und in Basel. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Elisabethenstrasse Nr. 29 (bei Dres Huber und Hartmann).

24. Februar 1961.

Immobiliengesellschaft Redima A.G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 20. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft mit dem Zweck: Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Geschäften und Unternehmungen beteiligen, sowie alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs, wie auch treuhänderische Geschäfte tätigen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an: Otto Rüttimann, von Neuenburg, in Binningen. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Elisabethenstrasse 23 (bei Experta Treuhand A.G.).

24. Februar 1961. Liegenschaften.

Primacasa A.G., in Basel. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 20. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft mit dem Zweck: Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Geschäften und Unternehmungen beteiligen sowie alle Transaktionen des Mobiljen- und Immobilienverkehrs, wie auch treuhänderische Geschäfte tätigen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Hierauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Dem Verwaltungsrat aus einem oder mehreren Mitgliedern gehört an: Otto Rüttimann, von Neuenburg, in Binningen. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Elisabethenstrasse 23 (bei Experta Treuhand A.G.).

24. Februar 1961. Schreinerei.

Christian Vosseler & Sohn, in Basel, Schreinerei (SHAB. Nr. 301 vom 23. Dezember 1948, Seite 3483). Aus der Kollektivgesellschaft ist Christian Vosseler infolge Todes ausgeschieden. Die Gesellschaft ist daher aufgelöst und die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Willi Vosseler als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR weitergeführt. Die Firma lautet nun: **Willi Vosseler.**

24. Februar 1961. Restaurant.

Albert Rösti, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Albert Rösti-Knaus, von St. Stephan, in Basel. Restaurant. Elsässerstrasse 57.

24. Februar 1961. Restaurant.

Albert Guyé, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Albert Guyé-Massaro, von Essertes, in Basel. Restaurant. Zürcherstrasse 111.

24. Februar 1961. Restaurant.

Rob. Dähler, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Robert Dähler-Meyer, von Seftigen, in Basel. Restaurant. Klingental 20.

24. Februar 1961.

Gegenseitige Unterstützungs- und Sterbekasse der Arbeiterschaft der Firma J.R. Geigy A.G., in Basel, Genossenschaft (SHAB. Nr. 146 vom 25. Juni 1952, Seite 1616). In der Generalversammlung vom 30. Oktober 1959 wurden die Statuten geändert. Die publizierten Tatsachen werden dadurch nicht berührt. Aus dem Vorstand sind Ernst Wyss, dieser infolge Todes, und Hans Widmann ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. In den Vorstand wurden gewählt: Werner Schnyder, von und in Basel, als Präsident, und Ulrich Meyer, von Schoren b. Langenthal, in Rheinfelden. Sie zeichnen zu zweien.

24. Februar 1961. Parkettgeschäft.

Vosseler, Pini & Co., in Basel, Parkettgeschäft (SHAB. Nr. 254 vom 29. Oktober 1952, Seite 2644). Aus der Kollektivgesellschaft ist Christian Vosseler infolge Todes ausgeschieden. Die Firma lautet nun: **Vosseler & Pini.** Die Gesellschafter Bruno Wilhelm Pini-Maurer und Wilhelm Vosseler zeichnen wie bisher zu zweien.

24. Februar 1961. Handels- und Finanzgeschäfte aller Art.

Blattner-Grimm A.G., in Basel, Handels- und Finanzgeschäfte (SHAB. Nr. 112 vom 19. Mai 1959, Seite 1408). In der Generalversammlung vom 20. Februar 1961 wurden die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **Stala A.G. Basel (Stala S.A. Bâle).** Die Namenaktien wurden in Inhaberaktien umgewandelt. Aus dem Verwaltungsrat sind Max Blattner-Grimm und Dr. Max Birkhäuser infolge Demission ausgeschieden. Die Unterschrift des Max Blattner und die Prokura der Dora Blattner-Grimm sind erloschen. Der bisherige Präsident Fritz Grimm ist nun einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift.

25. Februar 1961.

A.G. für Handel & Industrie, bisher in Basel (SHAB. Nr. 285 vom 5. Dezember 1960, Seite 3492). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Wohlen (Aargau) verlegt (SHAB. Nr. 44 vom 22. Februar 1961, Seite 533). Die Firma wird daher in Basel von Amtes wegen gelöscht.

25. Februar 1961. Lampenschirme.

Franz Leonhard, in Basel, Fabrikation von Lampenschirmen usw. (SHAB. Nr. 204 vom 1. September 1945, Seite 2099). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäfts erloschen.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

24. Februar 1961. Chemische, chemisch-pharmazeutische Produkte.

Eprova, Aktiengesellschaft (Eprova S.A.) (Eprova Ltd.), in Schaffhausen (SHAB. Nr. 278 vom 27. November 1958, Seite 3164). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 10. Februar 1961 wurde das Aktienkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 600 000 erhöht durch Ausgabe von 400 neuen Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 600 000, eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 1000.

Appenzell A.-Rh. – Appenzell Rh. ext. – Appenzello est.

25. Februar 1961. Kräuter; Mast- und Zuchtfutter.

H. Bremgartner-Büchi, in Lutzenberg, Kräuterversand, Verkauf von Mast- und Zuchtfutter (SHAB. Nr. 264 vom 10. November 1952, Seite 2744). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

25. Februar 1961.

Hedy Cecchinato, Näherei, in Teufen. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes nach Art. 167 ZGB, Frau Hedy Cecchinato, von Gommiswald, wohnhaft in Teufen. Näherei. Rütihof, Post Niederteufen.

St. Gallen – St-Gall – San Gallo

23. Februar 1961.

Landwirtschaftl. Trocknungsanlage A.G. Gams u. Umgebung, in Gams. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. Januar 1961 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer landwirtschaftlichen Trocknungsanlage in Gams und den Handel mit Trokkenprodukten. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 60 000, eingeteilt in 240 Namenaktien zu Fr. 250. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder durch Veröffentlichung im «Werdenberger Anzeiger» und im «Werdenberger und Obertoggenburger», in welchen auch die Bekanntmachungen, soweit sie nicht im Schweizerischen Handelsamtsblatt zu erfolgen haben, veröffentlicht werden. Der Verwaltungsrat besteht aus 5 bis 7 Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Dürr, von und in Gams, Präsident; Christian Beusch, von Buchs (St. Gallen), in Salez, Gemeinde Sennwald, Vizepräsident; Walter Senn, von und in Buchs (St. Gallen), Aktuar; Josef Schöb, von und in Gams, und Albert Brändli, von Wald (Zürich), in Grabs. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

23. Februar 1961. Strassenbau usw.

Prader & Co. Chur AG, Zweigniederlassung Buchs SG, in Buchs. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Prader & Co. Chur AG», mit Sitz in Chur, welche den Betrieb eines Ingenieurbüros und einer Bauunternehmung bezweckt und am 23. Oktober 1959 im Handelsregister von Chur eingetragen wurde (letzte Publikation im SHAB. Nr. 20 vom 25. Januar 1961, Seite 227), durch Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 10. März 1960 in Buchs eine Zweigniederlassung errichtet. Diese bezweckt im Rahmen des Gesellschaftszweckes insbesondere Strassen- und Brückenbau und mit dem Tiefbau zusammenhängende Projektierungs- und Bauarbeiten. Die Zweigniederlassung wird durch die Zeichnungsberechtigten am Hauptsitz vertreten, nämlich mit Einzelunterschrift durch Duri Prader, von Davos und Zürich, in Zumikon, Präsident des Verwaltungsrates; Willy Breuer und Jürg Breuer, beide von Davos, in Chur, Mitglieder des Verwaltungsrates, und mit Einzelprokura durch Erwin Gregori, von Bergün, in Chur. Geschäftsdomizil: Glanastrasse 10.

23. Februar 1961.

A. Bühler-Blunier, City-Restaurant und Hotel Garni, in St. Gallen (SHAB. Nr. 170 vom 23. Juli 1952, Seite 1865). Der Allianzname des Firmainhabers ist weggefallen. Die Firma lautet nun **A. Bühler, City-Restaurant und Hotel Garni.**

23. Februar 1961. Restaurant.

Walter Duss-Zai, in Bad Ragaz, Betrieb des Restaurants «National» (SHAB. Nr. 214 vom 13. September 1957, Seite 2419). Zwischen dem Firmainhaber und dessen Ehefrau besteht allgemeine Gütergemeinschaft.

24. Februar 1961.

Rotes Haus-Immobilien-Aktiengesellschaft, in St. Gallen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften aller Art (SHAB. Nr. 144 vom 25. Juni 1959, Seite 1806). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Dezember 1960 wurde festgestellt, dass das Fr. 60 000 betragende Grundkapital, eingeteilt in 120 Namenaktien zu Fr. 500, mit Fr. 20 000 liberiert ist. Die übrigen Statutenänderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht.

24. Februar 1961.

Tricot-Weber, in St. Gallen, Atelier für und Detailverkauf von Tricotbekleidung für Damen (SHAB. Nr. 270 vom 18. November 1943, Seite 2575). Geschäftsdomizil: Poststrasse 16.

24. Februar 1961.

Jakob Kuoni, Drogerie, in Sennwald. Inhaber der Firma ist Jakob Kuoni, von Zell und Gettnau (Luzern), in Sennwald. Drogerie. Hauptstrasse.

24. Februar 1961. Nährmittel, pharmazeutische Produkte.
Karl Märkli, in Buchs, Vertrieb diätetischer Nährmittel sowie pharmazeutischer, chemisch-technischer und kosmetischer Produkte (SHAB. Nr. 287 vom 8. Dezember 1954, Seite 3132). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

24. Februar 1961.
Normatherm-Oelfeuerungen AG, in Kreuzlingen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 20. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Herstellung von und den Handel mit Oelfeuerungen und Zubehörgeräten aller Art. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt nach der Gründung von der Konservenfabrik A.G., in Kreuzlingen, die Liegenschaft Parzelle Nr. 65 an der Zollstrasse 8, in Kreuzlingen, zum Preise von Fr. 100 000. Die Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Myrta Suter, von Sins (Aargau), in Kreuzlingen; sie führt Einzelunterschrift. Prokurist mit Einzelprokura ist Hans Suter, von Sins (Aargau), in Kreuzlingen. Gesehäftsdomizil: Zollstrasse 8.

24. Februar 1961. Stahlrohre, Kunststoffprodukte, elektrische Apparate usw.
Aktiengesellschaft Hermann Forster (Société Anonyme Hermann Forster), in Arbon, Herstellung von Stahlrohren, Kunststoffprodukten, elektrischen und sanitären Apparaten und Handel damit (SHAB. Nr. 193 vom 19. August 1960, Seite 2439). Das Grundkapital ist durch Generalversammlungsbeschluss vom 9. Februar 1961 von Fr. 1 000 000 auf Fr. 2 000 000 erhöht worden durch Ausgabe von 1000 voll einbezahlten Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist jetzt in 2000 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

24. Februar 1961. Spielwaren.
Heidi Döbele, in Lengwil-Oberhofen bei Illighausen. Firmainhaberin ist Heidi Döbele, von Graltshausen, in Lengwil-Oberhofen bei Illighausen. Vertrieb von Spielwaren.

24. Februar 1961.
Thaddey & Nigg, Sägerei & Holzhandel, in Fischingen, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 283 vom 2. Dezember 1955, Seite 3083). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Firma «Thaddey & Sohn», in Fischingen, übernommen.

24. Februar 1961. Sägerei.
Thaddey & Sohn, in Fischingen. Unter dieser Firma sind Dominik Thaddey senior und David Thaddey junior, beide von Gersau, in Fischingen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1961 ihren Anfang nahm. Sie übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Thaddey & Nigg, Sägerei & Holzhandel», in Fischingen. Sägerei und Holzhandel.

24. Februar 1961. Sattlerei, Möbel.
Otto Hugelshofer, in Kradolf, Sattlerei und Möbelgeschäft (SHAB. Nr. 291 vom 12. Dezember 1946, Seite 3612). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Die Aktiven und Passiven werden von der Firma «Frau A. Hugelshofer», in Kradolf, übernommen.

24. Februar 1961. Möbel, Vorhänge, Lederwaren.
Frau A. Hugelshofer, in Kradolf. Firmainhaberin ist Anna Hugelshofer, von Illhart, in Kradolf. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Otto Hugelshofer», in Kradolf. Handel mit Möbeln, Vorhängen und Lederwaren. Hauptstrasse.

24. Februar 1961. Nahrungsmittel, Besteeke usw.
Paul Ruckstuhl, in Schönenberg a.d. Thur, Vertrieb von Nahrungsmitteln, Bestecken, Messern und Rasierklingen (SHAB. Nr. 99 vom 29. April 1955, Seite 1127). Die Firma wird, weil nicht eintragspflichtig, auf Antrag des Inhabers gelöscht.

24. Februar 1961.
Technisches Lehrinstitut Onken, in Tägerwilen (SHAB. Nr. 297 vom 18. Dezember 1956, Seite 3217). Die Firma ist infolge Ueberganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 1. Januar 1961 an die Firma «Lehrinstitut Onken AG», in Tägerwilen, erloschen.

24. Februar 1961.
Lehrinstitut Onken AG, in Tägerwilen. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 23. Februar 1961 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Verlag technischer Lehrbriefe und den Betrieb eines Instituts für Fernunterricht. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Uebernahmevertrag vom 23. Februar 1961 und Bilanz vom 1. Januar 1961 das von Kurt Onken, in Tägerwilen, unter der Firma «Technisches Lehrinstitut Onken» betriebene Geschäft mit Aktiven und Passiven im Betrage von je Fr. 170 377.05. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Kurt Onken, von Kallern (Aargau), in Tägerwilen. Er führt Einzelunterschrift. Einzelprokura ist erteilt an Werner Altwegg, von Guntershausen bei Birwinken, in Tägerwilen. Geschäftsdomizil: Gut Hochstrass.

25. Februar 1961.
Hubgarage AG, in Romanshorn (SHAB. Nr. 22 vom 29. Januar 1959, Seite 333). Kurt Knorr ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Verwaltungsratsmitglied gewählt worden Arnold Graf, von Rohr (Aargau), in Romanshorn. Er führt Einzelunterschrift; seine Prokura ist erloschen.

25. Februar 1961. Elektr. Installationen; elektr. Apparate.
H. Greuter & Co., in Aadorf, elektrische Installationen, Handel mit elektrischen Apparaten, Kollektivgesellschaft, (SHAB. Nr. 44 vom 22. Februar 1955, Seite 495). An Stelle von Bernhard Graf ist Louise Greuter-Heim, von Münchwilen, in Aadorf, Ehefrau des Gesellschafters Hans Greuter, in die Gesellschaft eingetreten.

Tessin – Tessin – Ticino

Distretto di Mendrisio

24 febbraio 1961. Accessori per edilizia, ecc.
Croci S.A., in Stabio, fabbricazione, montaggio e vendita di compressori, attrezzature ed accessori per l'edilizia, ecc. (FUSC. del 7 giugno 1960, N° 130, pagina 1677). Con decisione assembleare del 20 febbraio 1961 è stato deciso di modificare la ragione sociale in **Gaggiolo S.A.** La società è vincolata dalla firma individuale di ogni membro facente parte del consiglio di amministrazione. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Jean Pierre Bernasconi e Luigi Mozzi non fanno più parte del consiglio di amministrazione; le loro firme sono quindi estinte. Attualmente il consiglio di amministrazione è composto come segue: Giangiorgio Spiess fu Max, presidente (confermato), e Tito Tettamanti fu Otto, da ed in Lugano, amministratore delegato. Essi impegnano la società con firma individuale.

24 febbraio 1961. Partecipazioni.
Mitim Holding S.A., in Chiasso. Sotto questa ragione sociale è stata costituita, una società anonima holding avente per scopo la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. L'atto di costituzione e gli statuti sono in data 23 febbraio 1961. Il capitale sociale è di 50 000 fr., suddiviso in 50 azioni al portatore da 1000 fr. cadauna, interamente liberate. Le pubblicazioni avverranno sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è retta da un consiglio di amministrazione da uno a cinque membri, attualmente da un amministratore unico nella persona di Alfredo Noseda fu John, da ed in Vacallo, il quale impegnerà la società con firma individuale. Recapito: Corso San Gottardo 35, c/o studio Maspoli, Noseda, Pedrazzini, amministrazioni.

24 febbraio 1961. Frutta, verdura.
Mombelli Pierina, in Mendrisio, vendita di frutta e verdura (FUSC. del 31 ottobre 1952, N° 256, pagina 2667). La ditta è cancellata ad istanza della titolare per cessazione del commercio.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau de Vevey

25 février 1961. Outillage méeanique.
J. P. Barbey, à Vevey. Chef de la maison: Jean-Pierre-Albert Barbey, de Chardonne, à Vevey. Représentation et vente d'outillage méeanique. Rue du Conseil 21.

Handelskredit-Bank AG., Zürich

Bilanz auf 31. Dezember 1960
(nach Gewinnverteilung)

Aktiven	Fr.	Rp.	Passiven	Fr.	Rp.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	1 316 667	33	Bankenkreditoren auf Sicht	51 800	29
Bankendebitoren auf Sicht	4 053 672	59	Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	8 791 193	78
Wechsel	483 342	—	Kreditoren auf Zeit	6 043 180	10
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	672 792	46	Kassaobligationen	459 000	—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	5 083 513	23	Checks und kurzfällige Dispositionen	27 312	70
davon durch hypoth. Deckung Fr. 2718.—			Sonstige Passiven	198 872	54
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	5 238 021	65	Aktienkapital	1 000 000	—
Wertschriften	207 403	—	Gesetzliche Reserve	200 000	—
Sonstige Aktiven	21 621	15	Ausserordentliche Reserve	300 000	—
			Gewinnvortrag auf neue Rechnung	5 674	—
			Kautionsverpflichtungen: Fr. 145 072.15		
	17 077 033	41		17 077 033	41

Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1960

Ausgaben		Fr.	Rp.	Einnahmen	Fr.	Rp.
Passivzinsen		103 545	75	Saldovortrag vom Vorjahr	134 829	30
Bankbehörden und Personal		228 827	20	Aktivzinsen	263 757	20
Beiträge an Wohlfahrtseinrichtungen für das Personal		9 425	20	Kommissionen	228 777	66
Geschäfts- und Bureaukosten		88 389	47	Ertrag des Wechselportefeuilles	98 848	76
Steuern und Abgaben		24 413	60	Ertrag der Wertschriften	38 476	—
Abschreibungen und Rückstellungen		48 054	45	Verschiedenes	13 640	75
Reingewinn pro 1960	Fr. 140 844.70					
Saldovortrag vom Vorjahr	» 134 829.30	275 674	—			
		778 329	67		778 329	67

Gewinnverteilung:
Zuweisung an gesetzliche Reserve Fr. 160 000.—
Zuweisung an ausserordentliche Reserve » 110 000.—
Vortrag auf neue Rechnung » 5 674.—

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken – Marques – Marche

Eintragungen – Enregistrements – Iscrizioni

Nr. 184445. Hinterlegungsdatum: 22. Juli 1960, 20 Uhr.
Mathier Leo, Weinhandlung, Salgesch, in Salgesch (Wallis).
Handelsmarke.

Walliser Rotweine.

Jägerblut

Nr. 184446. Hinterlegungsdatum: 22. Juli 1960, 20 Uhr.
Mathier Leo, Weinhandlung, Salgesch, in Salgesch (Wallis).
Handelsmarke.

Walliser Weine.

Nr. 184447. Hinterlegungsdatum: 1. November 1960, 18 Uhr.
M.K.M. Knitting Mills, Inc., North Commercial Street, **Manchester** (New Hampshire, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Damenbekleidung, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Pantoffeln.

DARLENE

Nr. 184448. Hinterlegungsdatum: 21. November 1960, 16 Uhr.
Konrad Pfändler, Fricsenbergstrasse 88, **Zürich 3.**
Fabrik- und Handelsmarke.

Zerstäuberapparat, Luftverbesserungsmittel.

AIR-FIX

Nr. 184449. Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1960, 18 Uhr.
Dubin-Haskell-Jacobson, Inc., 16 East 34th Street, **New York** (New York, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Futterstoffe und ähnliche Gewebe für Herrenhemden und andere Kleidungsstücke.

MELLOSAN

Nr. 184450. Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1960, 18 Uhr.
Dubin-Haskell-Jacobson, Inc., 16 East 34th Street, **New York** (New York, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Futterstoffe und ähnliche Gewebe für Herrenhemden und andere Kleidungsstücke.

PERMADALE

Nr. 184451. Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1960, 18 Uhr.
Dubin-Haskell-Jacobson, Inc., 16 East 34th Street. **New York** (New York, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Futterstoffe und ähnliche Gewebe für Herrenhemden und andere Kleidungsstücke.

FUSETEX

Nr. 184452. Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1960, 18 Uhr.
Dubin-Haskell-Jacobson, Inc., 16 East 34th Street, **New York** (New York, USA). — Fabrik- und Handelsmarke.

Futterstoffe und ähnliche Gewebe für Herrenhemden und andere Kleidungsstücke.

DAELON

N° 184453. Date de dépôt: 8 décembre 1960, 18 h.
Rotel A.G., Aarburg (Argovie). — Marque de fabrique et de commerce.

Appareils ménagers, leurs pièces détachées et accessoires, à savoir: malaxeurs, batteurs, mixers, centrifuges de jus, presses-citron, sorbetières, moulins à café, machines à café, grils, grille-pain, fers à bricelets, thermo-plongeurs, marmites, chauffe-plats, réchauds électriques, fers à repasser, ventilateurs, parois chauffantes, aspirateurs à poussière, rasoirs électriques, sèche-cheveux, appareils pour ondulation des cheveux, appareils pour traitement de beauté; petits moteurs électriques.

Nr. 184454. Hinterlegungsdatum: 31. Dezember 1960, 20 Uhr.
Wüthrich & Wild, Konradstrasse 10, **Winterthur.** — Handelsmarke.

Kosmetische Produkte, Coiffeur-Bedarfsartikel.

Ann Alstaire

Nr. 184455. Hinterlegungsdatum: 4. Januar 1961, 16 Uhr.
H. Waibel, Zimmergasse 8, **Zürich 8.** — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. **145304.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. Januar 1961 an.

Gepäckträger, vollautomatische Kühler-Jalousien und Kühler-Jalousien für Handbetätigung für Automobile, Auto-Sicherheitsgurten, Kühler-Rouleaux für Automobile.

UNIVERSAL

Nr. 184456. Hinterlegungsdatum: 4. Januar 1961, 15 Uhr.
The Hairlok Company Limited, 117, Victoria Street, **London S.W. 1;** Geschäftsadresse: Magna Works, Kathie Road, **Bedford** (Grossbritannien).
Fabrik- und Handelsmarke.

Polstermaterial, Polsterfüllstoffe, stossdämpfendes und isolierendes Packzeug, insbesondere Platten, Matten und vorgeformte Stücke aus mit gummiähnlichen Bindemitteln behandelten natürlichen oder künstlichen Haaren, Borsten und Fasern; gummiertes Haar, Gummi- und Kunststoffmatten oder Flocken, Hanf, Seegras, Kapok, Filze, Wolle und Watte für die Sattlerei, Tapeziererei und für Verpackungen.

TEXLITE

Nr. 184457. Hinterlegungsdatum: 11. Januar 1961, 18 Uhr.
CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited), Basel.
Fabrik- und Handelsmarke.

Chemische Produkte für industrielle, wissenschaftliche und photographische Zwecke, Farbstoffe, Farben, Lacke, Beizen, synthetische Harze, Textilhilfsprodukte, Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Parfümerien, kosmetische Mittel, Seifen, tierärztliche Produkte, Futterzusatzmittel, Tier- und Pflanzenvertilgungsmittel, Pflanzenschutzmittel, Saatbeizmittel, Entkeimungs- und Entwesungsmittel (Desinfektionsmittel); physikalische, optische, Radio-, Film- und Fernsehgeräte, Projektionsgeräte aller Art.

CIB

Nr. 184458. Hinterlegungsdatum: 13. Januar 1961, 16 Uhr.
Fortis-Uhren AG., Lindenstrasse 45, **Grenchen.**
Fabrik- und Handelsmarke.

Uhren und deren sämtliche Bestandteile.

FORTIS
ELECTROMATIC

Nr. 184459. Hinterlegungsdatum: 13. Januar 1961, 16 Uhr.
Fortis-Uhren AG., Lindenstrasse 45, **Grenchen.**
Fabrik- und Handelsmarke.

Uhren und deren sämtliche Bestandteile.

FORTIS
ELECTRON POWER

Nr. 184460. Hinterlegungsdatum: 13. Januar 1961, 16 Uhr.
Fortis-Uhren AG, Lindenstrasse 45, **Grenchen.**
Fabrik- und Handelsmarke.

Uhren und deren sämtliche Bestandteile.

FORTIS
POWER TOUCH

Nr. 184461. Hinterlegungsdatum: 18. Januar 1961, 19 Uhr.
Seifenfabrik Sunlight, Olten. — Fabrik- und Handelsmarke.

Wasch- und Reinigungsmittel.

SUMIX

Nr. 184462. Hinterlegungsdatum: 24. Januar 1961, 20 Uhr.
Roethlisberger & Sohn AG, Bahnhofstrasse, **Langnau i. E.**
Fabrik- und Handelsmarke.

Käse.

CAMBO

Nr. 184463. Hinterlegungsdatum: 25. Januar 1961, 18 Uhr.
F. Flückiger, Hauptstrasse 259, **Zuchwil (Solothurn).**
Fabrik- und Handelsmarke.

Leintuch, Molton, Bindengarnitur, Betteinlage.

Rheuma-Rex

N° 184464. Date de dépôt: 26 janvier 1961, 20 h.
Bourjois AG (Bourjois S.A.) (Bourjois Ltd.), Burgstrasse 30 (chez Dr jur. Rudolf Stüssi), **Glaris.** — Marque de fabrique et de commerce.

Produits de parfumerie, de beauté, savonnerie, fards, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices.

La marque est exécutée en vert, or et blanc.

Nr. 184465. Hinterlegungsdatum: 30. Januar 1961, 10 Uhr.
Von Niederhäusern & Pfister AG, Münzgraben 4 (bei Adolf Fleuti, Notar), **Bern.** — Fabrik- und Handelsmarke. — Uebertragung und Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. **146807** von Fritz Pfister, Zollbrück. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. Januar 1961 an.

Arzneimittel, diätetische und pharmazeutische Produkte.

NEOPLASTON

N° 184466. Date de dépôt: 30 janvier 1961, 17 h.
LAB S.A., Bernex (Genève). — Marque de fabrique et de commerce. — Renouvellement de la marque N° **99552.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 29 janvier 1961.

Tous produits et préparations de droguerie, chimiques, pharmaceutiques, d'hygiène et d'alimentation, de nettoyage et d'entretien. Produits et préparations pour les soins du bétail et des animaux; pour la destruction des insectes et animaux nuisibles et la lutte contre ceux-ci.

LABORATOIRE D'APPLICATIONS SCIENTIFIQUES
LAB
BERNEX / GENÈVE

Nr. 184467. Hinterlegungsdatum: 30. Januar 1961, 18 Uhr.
Jaeques Schindler & Co., Limmatplatz 7, **Zürich 5.**
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **99144.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Januar 1961 an.

Paraffin- und Asphaltpapiere, imprägnierte Papiere, Packpapier und Papiere aller Art.

JSC

Nr. 184468. Hinterlegungsdatum: 30. Januar 1961, 18 Uhr.
Jaeques Schindler & Co., Limmatplatz 7, **Zürich 5.**
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **99145.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Januar 1961 an.

Speziell imprägniertes luft- und wasserdichtes Papier für Packungen von Genuss- und Lebensmitteln.

PARAPHAN.

Nr. 184469. Hinterlegungsdatum: 30. Januar 1961, 18 Uhr.
Aktiebolaget Åtvidaberg-Facit, Åtvidaberg (Schweden).
Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **99317.** Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. Januar 1961 an.

Rechenmaschinen sowie alle sonstigen Büromaschinen nebst Teilen von und Zubehör zu solchen Maschinen.

Facit

Nr. 184470. Hinterlegungsdatum: 1. Februar 1961, 18 Uhr.
Veleetra AG, Unterer Quai 31, **Biel.** — Fabrik- und Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **100285.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. Februar 1961 an.

Elektrische Taschenlampen, elektromagnetische Fahrradlaternen sowie Karbidlaternen.

PHOEBUS

Nr. 184471. Hinterlegungsdatum: 2. Februar 1961, 6 Uhr.
Lustenberger & Dürst AG, Hünenberg (Zug); Postadresse: Cham.
Handelsmarke. — Erneuerung der Marke Nr. **99282.** Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 6. November 1960 an.

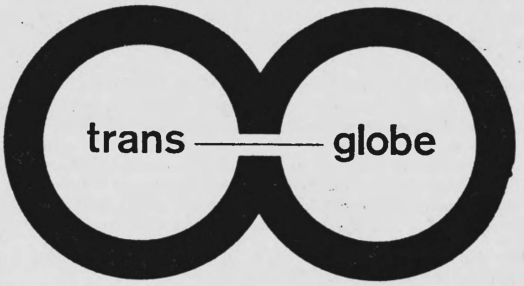
Käse.

Nr. 184472. Hinterlegungsdatum: 2. Februar 1961, 17 Uhr.
Transglobe AG (Transglobe Ltd.) (Transglobe S.A.), Petersgraben 35, **Basel.** — Fabrik- und Handelsmarke.

Nahrungs- und Genussmittel, Gewürze; Uhren und Uhrenbestandteile.

Nr. 184473. Hinterlegungsdatum: 2. Februar 1961, 17 Uhr.
Transglobe AG (Transglobe Ltd.) (Transglobe S.A.), Petersgraben 35, **Basel.** — Fabrik- und Handelsmarke.

Nahrungs- und Genussmittel, Gewürze; Uhren und Uhrenbestandteile.



Nr. 184474. Hinterlegungsdatum: 2. Februar 1961, 17 Uhr.
Transglobe AG (Transglobe Ltd.) (Transglobe S.A.), Petersgraben 35, **Basel.** — Fabrik- und Handelsmarke.

Nahrungs- und Genussmittel, Gewürze; Uhren und Uhrenbestandteile.

Transglobe

Nr. 184475. Hinterlegungsdatum: 2. Februar 1961, 18 Uhr.
Gaskell & Chambers Limited., trading also as Non-Drip Measure Company, 59 Dingwall Road, **Croydon** (Surrey, Grossbritannien).
Fabrik- und Handelsmarke.

Apparate zur Abgabe dosierter Mengen von Flüssigkeiten, Schmiermitteln und pulver- oder partikelförmigen Materialien sowie Stützen und Gestelle zum Tragen von Flaschen, Dosen und andern Behältern, von Flüssigkeitsmessapparaten, Flaschenfüllmaschinen und Schmierpistolen; Kühlapparate für Getränkeausschankapparate und Sodawasserapparate und für Flaschenkühler.

NON-DRIP

N° 184476. Date de dépôt: 3 février 1961, 11 h.
Méroz S.A., Crêt-Taconnet 30, **Neuchâtel.** — Marque de fabrique. — Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque N° 98934. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 novembre 1960.

Tous les articles de bijouterie, y compris colliers et bracelets or.

Transmissions — Uebertragungen

Marques N°s 126765, 146201 et 146389. — Sundstrand Corporation, Rockford (Illinois, USA). — Transmission à **Sundstrand International Corporation S.A.,** rue St-Pierre 16, **Fribourg.** — Enregistré le 21 février 1961.

Marke Nr. 149151. — Holzmosaik- & Parkett AG., Basel. — Uebertragung an **Nielsen-Bolmy & Co. Aktiengesellschaft,** Chrischonastrasse 41, **Basel.** — Eingetragen den 20. Februar 1961.

Marque N° 150784. — Murray Raney, exerçant parfois son commerce sous la raison sociale: The Raney Catalyst Company, Chattanooga (Tennessee, USA). — Transmission à **Raney Catalyst Company, Inc.,** 1322 Hamilton National Building, **Chattanooga** (Tennessee, USA). — Enregistré le 21 février 1961.

Marque N° 152652. — Société d'Inventions aéronautiques et mécaniques S.I.A.M., Fribourg. — Transmission à **Recherches Etudes Production R.E.P.** (Société à responsabilité limitée), 38, avenue Pierre-1er-de-Serbie, **Paris 8e** (France). — Enregistré le 21 février 1961.

Marke Nr. 178835. — De Havilland Propellers Limited, Hatfield (Hertfordshire, Grossbritannien). — Uebertragung an **The De Havilland Aircraft Company Limited,** Hatfield Aerodrome, **Hatfield** (Hertfordshire, Grossbritannien). — Eingetragen den 21. Februar 1961.

Modification de raison — Firmaänderung

Marques N°s 99587, 102378—102380, 103285—103287, 103353, 103638, 105371, 106872, 109227, 113361, 113362, 114897, 117336, 118044, 123366, 123367, 133447, 156561, 157568, 160833—160835, 161416, 162493, 163310, 164289, 166052, 166098—166110, 167223, 167722, 167808, 167809, 167814, 168606, 168607, 170793, 171413, 172169, 173197, 173198, 173319, 173320, 176575, 177273, 182132—182138, 182152, 182153, 182419—182434, 182630, 182988, 182989. — Th. Muhlethaler S.A., Nyon. — Raison modifiée en **Zyma S.A. (Zyma AG) (Zyma Co. Ltd.).** — Enregistré le 20 février 1961.

Einschränkungen der Warenangabe — Limitations de l'indication des produits

Marke Nr. 180084. — Cilag-Chemie Aktiengesellschaft, Schaffhausen. — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: **Ein pharmazeutisches Präparat.** — Eingetragen den 21. Februar 1961.

Marque N° 182052. — Lacoray S.A., Genève. — L'indication des produits est limitée comme suit: **Fibres synthétiques, rubans peignés, filés, à l'exclusion des fils de laine et des fils mixtes contenant de la laine.** — Enregistré le 16 février 1961.

Rectification — Berichtigung

Marques N°s 184133, 184134. — Emipa-Anstalt, Vaduz (Liechtenstein). — L'adresse exacte pour la correspondance est: **casella postale 6295, Lugano.** Enregistré le 20 février 1961.

Löschungen — Radiations

Marke Nr. 171299. — **Comercial Importadora «Goldford» Ltda., Rio de Janeiro** (Brasilien). — Gelöscht am 17. Februar 1961 auf Ansuchen der Hinterlegerin.

Marke Nr. 181118. — **Alfina Immobilien-, Finanzierungs- & Verwaltungs-AG, Glarus.** — Gelöscht am 16. Februar 1961 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Marque N° 182887. — **Jean Föllmi, Genève.** — Radiée le 16 février 1961 à la demande du titulaire.

Marke Nr. 182894. — **Papier- und Kartonfabrik Oftringen Widmer-Walty & Co., Oftringen** (Aargau). — Gelöscht am 16. Februar 1961 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Marque N° 183694. — **Belvil Watch Co. S.A., Soleure.** — Radiée le 20 février 1961 à la demande de la titulaire.

Marke Nr. 184097. — **Distillerie Willisau AG, Willisau.** — Gelöscht am 20. Februar 1961 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Anmeldung eines Luftfahrzeuges zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch

Die Globe Air AG., Basel, Flughafen, mit Rechtsdomizil in Basel, Freistrasse 88, meldet das Flugzeug Ambassador 2, Werknummer 5215, Kennzeichen HB-IEK, zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch an.

Gemäss Artikel 11, Absatz 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch sind binnen 30 Tagen schriftlich im Doppel beim Eidgenössischen Luftamt in Bern anzumelden:

a) allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;
b) allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begründung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkunden, ansonst Verzicht auf das dingliche Recht oder auf die Eintragung einer Vormerkung angenommen wird. (AA. 46)

Bern, den 1. März 1961. **Eidgenössisches Luftamt**
Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches:
i. V.: **Neuenschwander.**

Geschäftseröffnungsverbot — Sperrfrist

(Ausverkaufsordnung vom 16. April 1947)

Das unterzeichnete Departement hat der Firma **Grunauer-Ritter Söhne,** Holz- und Drechslerwaren, Münzgasse 1, **Basel,** einen Totalausverkauf bewilligt und den Herren Walter Grunauer-Müller und Ernst Grunauer-Laubacher für die Wiedereröffnung eines gleichartigen Detailgeschäftes in der Schweiz oder die Beteiligung an einem solchen eine Sperrfrist **bis 31. August 1966** auferlegt. (AA. 15)

Basel, den 9. Februar 1961. **Polizeidepartement Basel-Stadt,**
Administrativabteilung.

Konsumgenossenschaft Zofingen und Umgebung, Zofingen

Aufhebung der Anteilscheine gemäss Artikel 874 OR.

Erste Publikation

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Februar 1961 hat die Aufhebung des Anteilscheinkapitals und Rückzahlung der Anteilscheine beschlossen. Die Gläubiger der Genossenschaft können innert zwei Monaten seit dem dritten Erscheinen dieser Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt unter Anmeldung ihrer Forderung bei der Verwaltung der Konsumgenossenschaft Zofingen und Umgebung Zofingen, Befriedigung, oder Sicherstellung verlangen. (AA. 113)

Zofingen, den 1. März 1961. **Der Genossenschaftsrat.**

Mitteilungen - Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank – Banque nationale suisse

Ausweis — Situation 28. II. 61

Aktiven — Actif	Fr.	Veränderungen *Changements* Fr.
Goldbestand — *Encaisse or*	9 357 759 626.—	— 67 622 560.40
Devisen — *Devises*	586 046 430.99	+ 69 426 029.75
Inlandportefeuille — *Portefeuille effets sur la Suisse:*		
Wechsel — *Effets de change*	52 058 152.41	
Schatzanweisungen des Bundes — *Rescriptions de la Confédération suisse*	—.—	— 503 684.49
Lombardvorschüsse — *Avances sur nantissement*	7 661 331.20	+ 1 637 868.90
Wertschriften — *Titres:*		
deckungsfähige — *pouvant servir de couverture*	996 000.—	
andere — *autres*	42 304 651.—	—.—
Korrespondenten — *Correspondants:*		
im Inland — *en Suisse*	11 923 771.46	
im Ausland — *à l'étranger*	7 076 676.18	— 7 078 061.46
Sonstige Aktiven — *Autres postes de l'actif*	24 194 095.57	— 274 950.48
Zusammen — *Total*	10 090 020 734.81	

Passiven — Passif		
Eigene Gelder — *Fonds propres*	52 000 000.—	—.—
Notenumlauf — *Billets en circulation*	6 468 136 400.—	+ 180 123 540.—
Tägl. fällige Verbindlichkeiten — *Engagements à vue:*		
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie — *Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie*	2 725 387 531.33	
übrige täglich fällige Verbindlichkeiten — *autres engagements à vue*	256 179 037.19	— 185 879 669.70
Verbindlichkeiten auf Zeit — *Engagements à terme*	400 000 000.—	—.—
Sonstige Passiven — *Autres postes du passif*	188 317 766.29	+ 1 340 771.52
Zusammen — *Total*	10 090 020 734.81	

Offizieller Diskontosatz seit 26. 2. 59. — *Taux officiel d'escompte depuis le 26. 2. 59:* 2%
Offizieller Lombardzinsfuss seit 26. 2. 59. — *Taux officiel pour avance depuis le 26. 2. 59:* 3%

Spezialdiskontosätze für Pflichtlagerwechsel seit 1. Juni 1959

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires depuis le 1er juin 1959

a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln 1¾% *pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages*
b) für übrige Pflichtlager 2% *pour autres stocks obligatoires*
51. 2. 3. 61.

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen 1949, 1957–1959

Sonderheft Nr. 68 der «Volkswirtschaft» und Ergänzungsheft (Oktober 1959 bis Oktober 1960)

Die Veröffentlichung enthält die Hauptergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1957—1959 (mit dem Ergänzungsheft: bis Oktober 1960) und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Um einen Vergleich mit der Zeit vor Anfang des Koreakrieges zu ermöglichen, werden zudem, soweit es die Struktur der Verträge gestattet, die Angaben von 1949 beigefügt. Die Publikation ist eine Fortsetzung der Sonderhefte Nrn. 54, 58, 61 und 65, welche die Lohnsätze für die Jahre 1946 bis 1957 enthalten. Damit liegen vergleichbare Angaben für mehr als vierzehn aufeinanderfolgende Jahre vor. Die Darstellung vermittelt einen umfassenden Ueberblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Heftpreis beläuft sich auf **Fr. 11.35** (inkl. Abgabe des Ergänzungsheftes Oktober 1959 bis Oktober 1960). Bestellungen nimmt das **Schweizerische Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, Bern,** entgegen. Der Einfachheithalber wird das Sonderheft gegen Nachnahme versandt. Abonnenten, die keine Nachnahme wünschen, können den Betrag auf Postcheckkonto III 520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, einzahlen. Die Bestellung ist in diesem Falle auf dem Einzahlungsschein anzubringen; eine besondere schriftliche Bestätigung der Einzahlungen ist — um Missverständnissen vorzubeugen — nicht erwünscht.

Von den Sonderheften Nrn. 58, 61 und 65 sind noch einige Exemplare vorrätig und können zu je **Fr. 9.70** nachbezogen werden.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.
Rédaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne.

The British Petroleum Company Limited

Britannic House, Finsbury Circus, London, E.C. 2

4½ %-Anleihe von 1961 von 60 000 000 Schweizer Franken

Emissionspreis 100 % **Rendite 4.5 %**

Der Erlös er Anleihe ist zur Erweiterung der Tätigkeit der Gesellschaft in Europa und für allgemeine Gesellschaftszwecke bestimmt.

Modalitäten:

Titel und Coupons: 60 000 Obligationen von je Fr. 1000.— nom.; eingetragen auf den Namen einer der drei nachstehenden Banken und von diesen blanko zediert: Schweizerische Kreditanstalt, Schweizerische Bankgesellschaft, Schweizerischer Bankverein. Die Obligationen sind mit Jahrescoupons per 15. März versehen. Der erste Coupon wird am 15. März 1962 fällig.

Laufzeit: 15 Jahre, mit der Möglichkeit für die Schuldnerin, die Anleihe nach 10 Jahren vorzeitig ganz oder teilweise zurückzuzahlen.

Steuern: Der eidgenössische Titelstempel und die eidgenössische Couponsteuer werden von der Gesellschaft abgelöst; diese kommt auch für allfällige britische Steuern auf.

Anleihedienst: Mit Genehmigung des Britischen Schatzamtes in Schweizer Franken, ausserhalb irgendeines bilateralen oder multilateralen Clearing- oder Zahlungsabkommens und ohne Rücksicht auf die Nationalität oder den Wohnort der Obligationäre und ohne von diesen die Erfüllung irgendwelcher Formalitäten zu verlangen.

Sicherheiten: Falls die schuldnerische Gesellschaft in der Folge Obligationen ausgeben sollte, die mit besonderen Sicherheiten ausgestattet werden, ist die Schweizerische Kreditanstalt, als Treuhänderin berechtigt, zur Sicherstellung der gegenwärtigen Anleihe die Hinterlegung von solchen mit besonderen Sicherheiten ausgestatteten Obligationen im Ausmass von 110 % des ausstehenden Nominalbetrages der gegenwärtigen Anleihe zuzüglich Zinsen zu verlangen.

Kotierung: An den Börsen von Zürich, Basel, Genf, Bern, Lausanne und London.

Zeichnungsfrist: 2. bis 6. März 1961, mittags.

Prospekte und Zeichnungsscheine sind bei den Banken erhältlich.

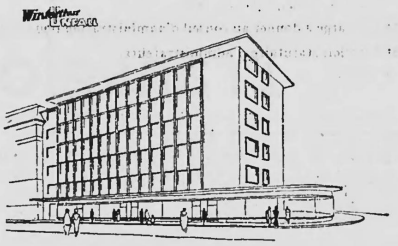
SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN
SCHWEIZERISCHE VOLKSBANK
A. SARASIN & CIE

SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT
BANK LEU & CO. A.G.
VEREINIGUNG DER GENFER PRIVATBANKIERS
PRIVATBANK & VERWALTUNGSGESELLSCHAFT

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig. Nutzen Sie diese Kaufkraft - Inserieren Sie!

CHUR

Geschäftshaus - Neubau Bahnhofplatz 10



Zu vermieten: Laden ca. 75,5 m² nebst Lagerraum von ca. 32,7 m².

Sofort beziehbar. Ausbauwünsche können noch berücksichtigt werden.

Nähere Auskunft durch
B. Hitz, Generalagentur, «Winterthur Unfall», Chur,
Tel. (081) 2 26 95.

MONROE

Schreibende Addier-Saldiermaschinen mit Kontrolltastbrett.
Bekannt für ihre rationelle Arbeitsweise und Zuverlässigkeit.
Kapazitäten: 8/9, 10/11 und 13/14 Stellen.
Ein- und Zweizählwerkmodelle für jeden Verwendungszweck.

Generalvertretung:

21

ADDITIONS- & RECHENMASCHINEN A.-G.

Zürich 23 Bahnhofplatz 9 Tel. (051) 27 01 33

RATIONNEL • ECONOMIQUE • VISIBLE

FABRICATION SUISSE

BUREAU D'ORGANISATION MECANOGRAPHIQUE

4, rue de Rive
GENÈVE

Agents:

* BAUMANN & JEANNERET S.A.
3, bd. Gges-Favon GENÈVE
* DELACHAUX, papeterie
27, rue Croix-d'Or GENÈVE
* KAISER S.A.
18, rue de Bourg LAUSANNE

* Nous cherchons des Agents pour la Suisse allemande.

Compagnie de Gestion et de Banque, Genève

Messieurs les actionnaires de la Compagnie de Gestion et de Banque sont convoqués à la

4e assemblée générale ordinaire

qui se tiendra le jeudi 30 mars 1961, à 11.45 heures, dans les bureaux de la Banque, rue de la Corraterie 6, à Genève.

Ordre du jour:

1° Présentation du rapport du conseil d'administration pour l'exercice 1960.
2° Présentation du rapport de l'office de contrôle.
3° Résolutions concernant le compte de profits et pertes et le bilan au 31 décembre 1960.
4° Résolution à prendre au sujet des propositions du conseil d'administration quant à l'utilisation du bénéfice net.
5° Décharge à donner au conseil d'administration pour sa gestion pendant l'exercice 1960.
6° Election statutaire d'administrateurs.
7° Divers.

Le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1960 avec les rapports de l'office de contrôle, le rapport de gestion et les propositions concernant l'emploi du bénéfice net seront à la disposition des actionnaires dès le 13 mars 1961, aux guichets de la banque.

Genève, le 1er mars 1961.

COMPAGNIE DE GESTION ET DE BANQUE
Au nom du conseil d'administration,
le président:
Henri-Philippe Crombé.

Société d'Exploitation des Câbles Electriques, Cortaillod Système Berthoud, Borel & Cie.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale

pour le 17 mars 1961, à 11.30 heures, à l'Hôtel de Ville de Neuchâtel.

Ordre du jour:

1° Rapport sur l'exercice 1960.
2° Rapport de MM. les contrôleurs.
3° Votation sur les conclusions de ces rapports.
4° Nominations statutaires.
5° Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des contrôleurs, seront à la disposition des actionnaires à la Société de Banque Suisse et chez MM. DuPasquier, Montmollin & Cie., à Neuchâtel, ainsi qu'au siège social, à Cortaillod, dès le 7 mars.

Pour pouvoir prendre part à cette assemblée, MM. les actionnaires sont priés de déposer leurs titres avant le 11 mars, à l'une des caisses ci-après: Société de Banque Suisse, à Neuchâtel et à Bâle, MM. DuPasquier, Montmollin & Cie., à Neuchâtel et au siège social, à Cortaillod.

Cortaillod, le 20 février 1961. **Le conseil d'administration.**

Société Anonyme Cockerill-Ougrée

Siège social: SERAING

Registre du commerce de Liège: N° 77 635

Emprunt de 350 000 000 de francs 4 ½ % du 15 mars 1937, en 350 000 obligations de 1000 francs chacune, émis par l'ancienne Société Anonyme d'Ougrée-Marihaye.

Il est porté à la connaissance des obligataires qu'à partir du 15 mars 1961:

— les 21 615 obligations sorties au tirage au sort du 27 janvier 1961 seront remboursables par 1000 francs net chacune, coupons N° 49 et suivants attachés;
— le coupon N° 48 sera payable par 22 fr. 50 net.

Les paiements seront effectués aux guichets des banques ci-après, qui tiendront à disposition des exemplaires de la liste de tirage.

à Bâle: Société de Banque Suisse;
MM. Heusser et Cie;
à Zurich: Crédit Suisse.

Ville de Genève

1517 obligations 3 % Ville de Genève 1950, sorties au tirage au sort du 7 février 1961, remboursables au pair le 1er juin 1951, à la Caisse Municipale, ainsi qu'auprès des établissements de banque désignés à cet effet:

1517 obligations de Fr. 1000.—

21 à 30	4091 à 4100	7231 à 7240	10921 à 10930
81 à 90	4241 à 4250	7251 à 7260	11091 à 11100
131 à 140	4251 à 4260	7301 à 7310	11191 à 11200
221 à 230	4271 à 4280	7311 à 7320	11331 à 11340
381 à 390	4331 à 4340	7371 à 7380	11621 à 11630
501 à 510	4341 à 4350	7501 à 7510	11631 à 11640
641 à 650	4401 à 4410	7511 à 7520	11711 à 11720
741 à 750	4411 à 4420	7681 à 7690	11781 à 11790
811 à 850	4431 à 4440	8211 à 8220	11951 à 11960
861 à 870	4581 à 4590	8261 à 8270	12211 à 12220
931 à 940	4631 à 4640	8311 à 8320	12241 à 12250
971 à 980	4791 à 4800	8341 à 8350	12311 à 12320
1061 à 1070	4871 à 4880	8431 à 8440	12451 à 12460
1161 à 1170	4981 à 4990	8481 à 8490	12511 à 12520
1491 à 1500	5141 à 5150	8501 à 8510	12611 à 12620
1651 à 1660	5241 à 5250	8521 à 8530	12781 à 12790
1791 à 1800	5421 à 5430	8671 à 8680	12791 à 12800
1831 à 1840	4551 à 5460	8741 à 8750	13091 à 13100
2211 à 2250	5471 à 5480	8861 à 8870	13281 à 13290
2291 à 2300	5481 à 5490	8881 à 8890	13301 à 13310
2331 à 2340	5491 à 5500	9011 à 9020	13371 à 13380
2341 à 2350	5501 à 5510	9021 à 9030	13391 à 13400
2471 à 2180	5521 à 5530	9301 à 9310	13161 à 13170
2491 à 2500	5661 à 5670	9401 à 9410	13521 à 13530
2511 à 2520	5701 à 5710	9451 à 9460	13961 à 13970
2631 à 2640	5871 à 5880	9541 à 9550	13981 à 13990
2741 à 2750	5891 à 5900	9681 à 9690	14111 à 14120
2871 à 2880	6011 à 6020	9811 à 9820	14221 à 14230
2921 à 2930	6131 à 6140	9841 à 9850	14331 à 14340
2931 à 2940	6301 à 6310	10031 à 10040	14421 à 14430
2961 à 2970	6371 à 6380	10291 à 10300	14471 à 14480
3061 à 3070	6461 à 6470	10411 à 10420	11601 à 14610
3081 à 3090	6501 à 6510	10141 à 10450	14611 à 14620
3151 à 3160	6561 à 6570	10551 à 10560	14701 à 14710
3271 à 3280	6701 à 6710	10661 à 10670	14721 à 14730
3701 à 3710	6921 à 6930	10781 à 10790	14781 à 14790
3971 à 3980	6981 à 6990	10861 à 10870	14851 à 14860
4041 à 4050	7181 à 7190	10871 à 10880	
14943	14948	14957	14991
14946	14956	14965	

Obligations sorties antérieurement et non présentées à l'encaissement:

1299 (1960)	7151 (1960)	9739 (1959)	13495 (1960)
1300 (1960)	9738 (1959)	9740 (1959)	

Genève, le 7 février 1961.

Le conseiller administratif délégué aux finances: Albert Dassolx.

Rheintalische Creditanstalt, Altstätten

86. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Dienstag, den 14. März 1961, 17 Uhr, im Gasthaus zur «Sonne», Altstätten

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bericht der Kontrollstelle.
2. Genehmigung der Jahres-Rechnung und Décharge-Erteilung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.

Rechnung und Bericht der Kontrollstelle sind vom 3. März 1961 an zur Einsichtnahme der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft in Altstätten und bei den Filialen Au und St. Margrethen aufgelegt.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis und mit Montag, den 13. März 1961, an unseren Kassen in Altstätten, Au und Sankt Margrethen bezogen werden.

Die Dividenden-Auszahlung erfolgt gegen Abgabe von Coupon Nr. 86 ab 15. März 1961.

Altstätten, den 1. März 1961. **Der Verwaltungsrat.**

Bank in Huttwil

Dividendenzahlung

Die Dividende pro 1960 von brutto 7 % =

Fr. 35.— abzüglich
Fr. 10.50 3 % Couponsteuer und 27 % Verrechnungssteuer,
Fr. 24.50 netto pro Aktie

gelangt ab heute gegen Einlieferung von Coupon Nr. 84 zur Auszahlung.

Huttwil, den 27. Februar 1961. **Die Direktion.**

Die Marken

ATOMIX

und

ATOMIX-MILL

sind uns für

Apparate zum Zerkleinern, Dispergieren, Mischen und Homogenisieren

international geschützt

Unsere Lizenznehmer sind von uns durch Vertrag beauftragt und berechtigt, die ihnen von uns lizenzierten Erzeugnisse mit einer der obigen Marken zu versehen.

Die Qualität der von unseren Lizenznehmern hergestellten und von deren Verkaufsorganisation im In- und Ausland unter unseren Marken vertriebenen Erzeugnisse, einschliesslich Haushaltgeräte, wird von uns laufend geprüft und überwacht.

PHYSIK.-CHEM.
FORSCHUNGSINSTITUT PROF. P. WILLEMS
LUZERN / SCHWEIZ

Hypothekarbank in Winterthur

Dividendenzahlung

An der Generalversammlung der Aktionäre vom 1. März 1961 wurde die Dividende für das Geschäftsjahr 1960 auf

Fr. 30.—

per Aktie festgesetzt. Die Zahlung erfolgt vom 2. März 1961 an gegen Einlösung des Coupons Nr. 74, abzüglich 3 % eidgenössische Couponsabgabe sowie 27 % Verrechnungssteuer mit

Fr. 21.— netto

bei

unserem Hauptsitz in Winterthur und der Filiale in Zürich (Paradeplatz 5)

der Schweizerischen Bankgesellschaft Zürich und ihren sämtlichen Niederlassungen

dem Bankhaus Wegelin & Co., St. Gallen

Impôt sur le chiffre d'affaires

(Edition d'avril 1960)

Les textes législatifs actuellement en vigueur en matière d'impôt sur le chiffre d'affaires ont été publiés dans la Feuille officielle suisse du commerce. Ils sont contenus dans une brochure de 40 pages, qui peut être obtenue au prix de 1 fr. 80 (port compris) moyennant versement préalable à notre compte de chèques postaux III 520. Afin d'éviter des malentendus, on voudra bien ne pas confirmer la commande séparément.

Feuille officielle suisse du commerce, Berne

Photorapid «Comfort»

der modernste kombinierte Photokopier- und Entwicklungs-Apparat für höchste Ansprüche

Mit diesem Apparat photokopieren Sie blitzschnell und originalgetreu jede geschriebene, gezeichnete oder gedruckte Vorlage im Format DIN A4 oder DIN A3.

- Photorapid «Comfort» entlastet Sie und Ihre Mitarbeiter von jeder geisttötenden Abschreibearbeit.
- Bis zu zehn Kopien von einem einzigen Negativ mit den neuen Multi-Positiv-Papieren.
- Entwicklerwanne wird automatisch mit Entwicklerflüssigkeit aufgefüllt und wieder entleert.

Verlangen Sie bitte Spezialprospekte der Sie interessierenden Apparate oder eine unverbindliche Vorführung und Probeaufstellung der Photorapid-Geräte durch den Fabrikanten.

BÜRO-GERÄTE AG ZÜRICH
BADENERSTRASSE 294 TELEPHON 051 / 25 36 88

BASEL WETTSTEINPLATZ 8 ☎ 061 / 32 72 27 ST. GALLEN DUFOURSTR. 91 ☎ 071 / 23 27 26
BERN AARBERGERGASSE 27 ☎ 031 / 21 67 71 LAUSANNE 20, ST-LAURENT ☎ 021 / 23 49 36
LUZERN SCHÄDRÜTISTR. 40 ☎ 041 / 2 17 21 GENÈVE 32, RUE DE ZURICH ☎ 022 / 32 74 17

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

(Art. 582 ZGB und § 75 EG z. ZGB)

über den am 25. Januar 1961 verstorbenen Herrn

Rudolf Thöni

geb. 11. August 1887, von Luzern und von Wikon (Luzern), wohnhaft gewesen in Luzern, Neustadtstrasse 1.

Der Erblasser war Inhaber der Einzelfirma Rud. Thöni, Bundesplatz 9/Neustadtstrasse 1, Luzern, Lagerhäuser, Garagen und Werkstätte Neustadtstrasse 3-11, Spedition, Camionnage, Möbeltransporte.

Eingabefrist für Gläubiger und Schuldner (einschliesslich Bürgschaftsgläubiger) bis und mit dem 4. April 1961.

Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Teilungsamt der Stadt Luzern.

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Durch Verfügung des Regierungsstatthalters von Aarberg vom 23. Februar 1961 ist über den Nachlass des am 5. Januar 1961 verstorbenen Herrn

Jakob Wild-Helbling

geb. 1898, von Aarwangen, gew. Kaufmann, in Lyss, Unterer Zelgweg 4, die Errichtung eines öffentlichen Inventars angeordnet worden.

Als Massaverwalter ist ernannt worden Herr Ernst Müller, Elektriker in Biel, Mittelstrasse 22. Die Gläubiger und Bürgschaftsgläubiger des Erblassers werden aufgefordert, ihre Ansprüche bis und mit 5. April 1961 schriftlich und gestempelt dem Regierungsstatthalteramt Aarberg einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Gleichzeitig ergeht an die Schuldner des Erblassers die Aufforderung, ihre Schulden innerhalb der nämlichen Frist beim unterzeichneten Notar anzumelden.

Das unter der Firma J. Wild GmbH. in Biel betriebene Elektro-Geschäft wird unter Aufsicht des Massaverwalters weitergeführt.

Biel, den 1. März 1961.

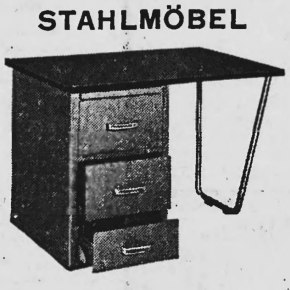
Der Beauftragte: Max Hugi, Notar.

Aktiendruck seit Jahren unsere Spezialität
Aschmann & Scheller AG.
Buchdruckerei zur Froschau
Zürich 25 Tel. (051 32 71 64

Conventionsfreie Frachten ab Uebersee und England
Müller-Gysin AG.
Basel Zürich

Gutsa

STAHLMÖBEL



Büromöbel + Betriebseinrichtungen

Bezugsquellennachweis durch:

FR. GUT AG. HÄGENDORF/SO
Stahlmöbel- und Metallwaren-Fabrik
Telephon 062 / 6 91 49

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Ueber den Nachlass des am 19. Januar 1961 verstorbenen Herrn

Ernst Gottlieb Furrer

geb. 7. August 1903, von Oberschlatt (Zürich), Ehemann der Julia geb. Deduai, Oberst i. Gst., Instruktions-Of., wohnhaft gewesen in Lyss, ist die Aufnahme des öffentlichen Inventars bewilligt. Eventuelle Forderungsansprüche und Bürgschaftsansprachen an den Nachlass sind bis und mit 28. März 1961 dem Regierungsstatthalteramt Aarberg schriftlich und gestempelt einzureichen. Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB). Guthaben des Erblassers sind innert der gleichen Frist dem Notar Georges Morf, in Notariat Mörl & Morf, Lyss, anzumelden.

Als Massaverwalter ist bestellt: Herr Dr. med. Otto Aegler, Arzt, Lyss.

Lyss, den 24. Februar 1961. Der Beauftragte:

Georges Morf, Notar.

Cadeaux publicitaires

ou cadeaux de jubilés MUBA Halle 21, Stand 6828

Un choix énorme — et toujours les dernières nouveautés! Pour chaque budget — pour tous les goûts. Nous vous aiderons avec plaisir à trouver l'article qu'il vous faut! Demandez dès aujourd'hui, sans engagements, la visite de notre représentant. Showroom (Station-service des briquets RONSON) au centre de Zurich, Zähringerplatz 14.

Fabrication et représentations générales:
Kurt Herzog SA., Zurich 7 Kempterstrasse 5 Tél. (051) 32 67 96

KURHAUS und med. KLINIK das ganze Jahr geöffnet

Sonnmatt Luzern

Ob Luzern, 600 m. ü. M. Für Ruhe und Erholung. Behandlung innerer Krankheiten, Diätkuren, physikalische Therapie, synkardiale Massage.
Chefarzt Dr. med. H. Meier-Schefer FMH. Prospekte durch die Direktion W. Bossi, Tel. (041) 2 02 04 / 6

SHAB-Inserate haben stets Erfolg